* Indholdet i denne vejledning kan afvige fra det, der vises på telefonen. Dette afhænger af, hvilken software du har installeret og din tjenesteudbyder.
* Telefonen og dens tilbehør ser muligvis anderledes ud end på tegningerne i denne vejledning. Dette afhænger af dit land.

SAMSUNG ELECTRONICS

Behøver du hjælp eller har du spørgsmål, er du velkommen til at klikke ind på http://www.samsung.dk.

Klik på Support => Spørgsmål og svar, og vælg derefter produktgruppe og type.

Alternativt kan du ringe til Support på telefon +45 38 32 28 87.

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-08377A
Danish. 12/2005. Rev. 1.0

SGH-X200
Brugervejledning

Vigtige **sikkerheds-foranstaltninger**

☑ Manglende overholdelse af disse regler kan medføre fare eller være ulovligt.

Trafiksikkerhed

Du må ikke betjene en håndholdt telefon, når du kører. Parker først køretøjet.

Sluk telefonen under tankning

Du må ikke bruge telefonen, mens du tanker, f.eks. på servicestationer, eller i nærheden af brændstof eller kemikalier.

Sluk telefonen om bord på fly

Mobiltelefoner kan forårsage forstyrrelser. Det er både ulovligt og farligt, at bruge dem om bord på fly.

Sluk i nærheden af medicinsk udstyr

Hospitaler og lignende institutioner bruger udstyr, som kan være følsomt over for udefrakommende RF-energi. Følg alle gældende retningslinjer og regler.

Forstyrrelser

Alle mobiltelefoner kan påvirkes af forstyrrelser, det kan gå ud over funktioner og ydeevne.

Særlige regler

Overhold de regler der findes i særlige områder. Sluk altid telefonen når det er forbudt at bruge den, eller når der er risiko for forstyrrelser eller andre farlige situationer.

Vand

Telefonen er ikke vandtæt. Pas på at den ikke bliver våd.

Fornuftig brug

Må kun bruges i normal brugsstilling (holdt op til øret). Undgå unødvendig kontakt med antennen, når telefonen er tændt.

Nødopkald

Indtast nødopkaldsnummeret for dit land, og tryk derefter på tasten .

Opbevares utilgængeligt for børn

Telefonen, dens dele og tilbehør, skal opbevares utilgængeligt for børn.

Tilbehør og batterier

Brug kun batterier og opladere, der er godkendt af Samsung. Brug af tilbehør, der ikke er godkendt, kan beskadige telefonen og være farligt.

- Telefonen kan eksplodere, hvis batteriet udskiftes med en forkert type.
- Brugte batterier skal bortskaffes i henhold til producentens anvisninger.

Autoriseret service

Telefonen må kun repareres af autoriseret servicepersonale.

Yderligere oplysninger om sikkerhed findes under "Oplysninger om sundhed og sikkerhed" på side 62.

Om denne vejledning

Denne brugervejledning giver dig en kort beskrivelse af, hvordan telefonen bruges. Se "Kom godt i gang" og "Mere end en telefon" for en oversigt over telefonens vigtigste funktioner.

Denne vejledning bruger følgende symboler:

☑	Angiver, at du skal være særlig opmærksom på de følgende oplysninger vedrørende sikkerhed eller funktioner.
▶	Angiver, at du kan finde flere oplysninger på den side, der henvises til.
→	Angiver, at du skal trykke på navigationstasterne for at rulle til den pågældende funktion og vælge den.
[ ]	Angiver en tast på telefonen. Eksempel: [OK/i]
< >	Angiver en funktionstast, hvis funktion vises på skærmen. Eksempel: <**Menu**>

- **Tri-band**

  Du kan bruge telefonen i hele verden på følgende netværk: GSM 900, 1800 og 1900.

Specialfunktioner på telefonen

- **Simpel, kompakt design med indbygget antenne (Intenna)**

  Samsungs stærke Intenna-teknologi giver den bedste opkaldskvalitet uden en irriterende udvendig antenne.

- **IrDA**

  Send og modtag data fra Telefonbog via en infrarød port.

- **browser**
  Opret forbindelse til internettet for at få de seneste nyheder og et stort udvalg af medieindhold.

- **Java**
  Spil et af de integrerede Java™-spil, og download nye spil.

- **Telefonbog**
  Gem privat-, arbejds- og mobilnumre på dine kontaktpersoner.

- **MMS (Multimedia Message Service)**
  Send og modtag MMS-beskeder, der består af tekst, billeder og lyd.

- **Kalender og Huskeseddel**
  Hold styr på din daglige og månedlige tidsplan og opgaver.

- **Alarm**
  Brug telefonen som vækkeur om morgenen eller som alarm ved vigtige begivenheder.

- **Lommeregner**
  Foretag simple udregninger og valutakonverteringer.

- **Stemmeoptager**
  Indspil talenotater og lyde.

Indhold

Udpakning 6

Kontroller, at du har alle dele

Din telefon 6

Knapper, funktioner og placeringer

Kom godt i gang 7

De første trin:
Installere og oplade telefonen 7
Tænde og slukke 8
Taster og skærm 9
Åbne menufunktioner 11
Tilpasse din telefon 12
Foretage/besvare opkald 14

Mere end en telefon 14

Telefonen indeholder spil, browser, beskeder og andre specielle funktioner.
Spille et spil 14
Browse på internettet 15
Bruge Telefonbog 16
Sende beskeder 17
Vise beskeder 18

Indtastning af tekst 19

ABC-, T9-, tal- og symboltilstand

Opkaldsfunktioner 22

Avancerede opkaldsfunktioner

Menufunktioner 27

Alle menufunktioner

Fejlfinding 60

Hjælp

Oplysninger om sundhed og sikkerhed 62

Indeks 69

Oversigt over menufunktioner

Tryk på <**Menu**> i inaktiv tilstand for at få adgang til menutilstand.

1 SIM AT* ▸ s. 27

2 Opkaldsfunktion ▸ s. 28

1 Ubesvarede ▸ s. 28
2 Modtagede opkald ▸ s. 28
3 Foretagne opkald ▸ s. 28
4 Slet alle ▸ s. 28
5 Ringetid ▸ s. 28
6 Pris på opkald* ▸ s. 29

3 Nettjenester ▸ s. 29

1 Viderestilling af opkald ▸ s. 29
2 Spærring af opkald ▸ s. 30
3 Banke på ▸ s. 31
4 Valg af netværk ▸ s. 31
5 Opkalder-ID ▸ s. 31
6 Lukket brugergruppe ▸ s. 31
7 Valg af bånd ▸ s. 32

4 Lydindstilling ▸ s. 32

1 Ringetone ▸ s. 32
2 Lydstyrke ringe ▸ s. 32
3 Alarmtype ▸ s. 32
4 Tastgruppetone ▸ s. 33
5 Meddelelsestone ▸ s. 33
6 Bip under opkald ▸ s. 33
7 Klaptone ▸ s. 33
8 Tænde/slukke ▸ s. 33
9 Ekstra tone ▸ s. 33

5 Beskeder ▸ s. 34

1 Tekstmeddelelser ▸ s. 34
2 Billedbeskeder ▸ s. 38
3 Push-meddelelse ▸ s. 42

6 Underholdning ▸ s. 43

1 WAP-browser ▸ s. 43
2 Spil ▸ s. 45
3 Lyde ▸ s. 46
4 Billeder ▸ s. 46
5 Slet alle ▸ s. 46
6 Hukommelsesstatus ▸ s. 47

7 Planlægning ▸ s. 47

1 Alarm ▸ s. 47
2 Kalender ▸ s. 48
3 Tid & Dato ▸ s. 49
4 Lommeregner ▸ s. 49
5 Huskeseddel ▸ s. 49
6 Telefonsvarer ▸ s. 50
7 Valutaomregning ▸ s. 51

8 Telefonbog ▸ s. 51

1 Søg ▸ s. 51
2 Ny indføring ▸ s. 52
3 Søg gruppe ▸ s. 52
4 Rediger gruppe ▸ s. 53
5 Hurtigkald ▸ s. 53
6 Slet alle ▸ s. 54
7 Hukommelsesstatus ▸ s. 54
8 SDN* ▸ s. 54

9 Telefon Indstillning ▸ s. 54

1 Aktiver infrarød ▸ s. 54
2 Displayindstillinger ▸ s. 56
3 Hilsen ▸ s. 57
4 Eget nummer ▸ s. 57
5 Sprog ▸ s. 57
6 Sikkerhed ▸ s. 57
7 Ekstra indstillinger ▸ s. 59
8 Genvej ▸ s. 59
9 Nulstil indstillinger ▸ s. 59

* Vises kun, hvis dette understøttes af SIM-kortet.

Udpakning

Kontroller, at du har alle dele

Telefon

Rejselader

Batteri

Brugervejledning

Du kan købe forskelligt tilbehør hos din lokale Samsung-forhandler.

Æskens indhold og tilbehør fra din Samsung-forhandler afhænger af, hvilket land du bor i, samt af din tjenesteudbyder.

Din telefon

Knapper, funktioner og placeringer

Kom godt i gang

De første trin:

Om SIM-kortet

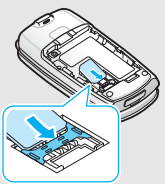
Når du opretter et mobilabonnement, får du et SIM-kort (Subscriber Identity Module) med dine abonnementsoplysninger, f.eks. PIN-kode og tilgængelige tjenester.

Installere og oplade telefonen

1 Fjern batteridækslet.

☑ Hvis telefonen er tændt, skal du slukke for den ved at holde [ ] nede.

2 Sæt SIM-kortet i.

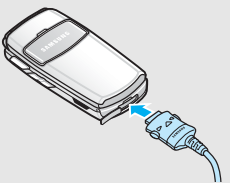


☑ Sørg for, at kortets guldkontakter vender nedad og ind mod telefonen.

3 Sæt batteriet på plads.

4 Sæt dækslet på plads.

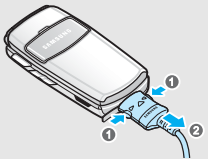
5 Sæt rejseladeren til telefonen.



6 Sæt laderen til en almindelig stikkontakt.

7 Tag laderen ud af stikkontakten når telefonen er ladet helt op (batteriikonet er ikke aktivt).

8 Tag laderens stik ud af telefonen.



Indikator for lavt batteriniveau

Når batteriet er ved at være tomt:

- høres en advarselstone,
- vises meddelelsen for lavt batteriniveau på skærmen, og
- ikonet for tomt batteri blinker.

Hvis batteriniveauet bliver for lavt, slukkes telefonen automatisk. Lad batteriet op igen.

Tænde og slukke

Tænd Tænd kun for telefonen, hvor det er tilladt at bruge den.	1. Åbn telefonen.
	2. Tryk på [ ], og hold den nede for at tænde telefonen.
	3. Indtast PIN-koden, hvis det er nødvendigt, og tryk på <**OK**>.

Sluk	1. Åbn telefonen.
	2. Tryk på [ ], og hold den nede.

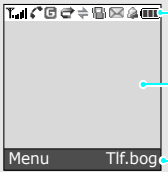
Taster og skærm

Taster

	Bruges til at udføre den funktion, der vises nederst på skærmen.
	I inaktiv tilstand: Giver direkte adgang til foretrukne menuer. ▸ s. 59 I menutilstand: Ruller gennem menufunktioner.
	I inaktiv tilstand: Starter browseren. I menutilstand: Vælger den markerede funktion eller bekræfter en indtastning.
	Bruges til at foretage eller besvare opkald. I inaktiv tilstand: Henter nummeret på det sidste udgående, ubesvarede eller indgående opkald.
	Sletter tegn på skærmen. I menutilstand: Skifter til det foregående niveau.
	Afslutter et opkald. Holdes nede for at tænde eller slukke telefonen. I menutilstand: Annullerer indtastninger og skifter til inaktiv tilstand.
	Bruges til at indtaste tal, bogstaver og specialtegn. I inaktiv tilstand: Hold [**1**] nede for at få adgang til telefonsvareren. Hold [**0**] nede for at indtaste en international landekode.
	Bruges til at indtaste specialtegn. Hold [#] nede i inaktiv tilstand for at slå Lydløs tilstand til og fra. Hold [∗] nede for at indsætte en pause i et nummer.
	Bruges til at indstille telefonens lydstyrke. I inaktiv tilstand: Justerer tastaturets lydstyrke.

Skærm

Udseende



Ikoner
Viser forskellige ikoner.

Tekst og grafik
Viser beskeder, anvisninger og indtastede oplysninger.

Ikoner for funktionstaster
Viser de funktioner, der i øjeblikket er tildelt de to funktionstaster.

Ikoner

	Signalstyrke for modtagelse
	Igangværende opkald
	Uden for netværkets dækningsområde; du kan ikke foretage eller modtage opkald
	GPRS-netværk

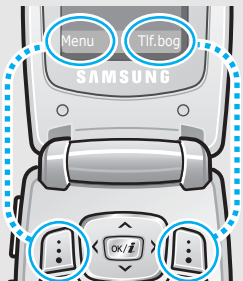
Ikoner (fortsat)

	Roaming
	Viderestilling er slået til ▸ s. 29
	IrDA-funktionen er aktiveret ▸ s. 54
	Lydløs er aktiveret eller ringefunktionen er indstillet til vibration ▸ s. 13, s. 32
	Lydløs tilstand ▸ s. 25
	Ny SMS
	Ny besked på telefonsvarer
	Ny MMS
	Alarm indstillet
	Batteriniveau

Åbne menufunktioner

Brug funktions-tasterne

Funktionstasternes handling afhænger af, hvilken funktion du bruger. Den aktuelle funktion vises nederst på skærmen.



Tryk på den venstre funktionstast for at få adgang til menutilstand.

Tryk på den højre funktionstast for at få adgang til menuen **Telefonbog**.

Vælg en funktion

1. Tryk på den pågældende funktionstast.
2. Tryk på navigationstasterne for at gå til den næste eller forrige funktion.
3. Tryk på <**Vælg**>, <**OK**> eller [OK/i] for at bekræfte den viste eller markerede funktion.
4. Afslut på en af følgende måder:
   - Tryk på <↩> eller [**C**] for at gå et niveau op.
   - Tryk på [📞] for at vende tilbage til inaktiv tilstand.

Brug genveje

Tryk på de taltaster, der svarer til den ønskede funktion.

Tilpasse din telefon

Sprog

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Telefon Indstillning** → **Sprog**.
2. Vælg et sprog.

Ringemelodig og lydstyrke

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Lydindstilling** → **Ringetone**.
2. Vælg en ringetone.
3. Vælg **Lydstyrke ringe**.
4. Indstil lydstyrken.
5. Tryk på <**OK**>.

Baggrund for inaktiv tilstand

Du kan vælge en baggrund for den inaktive skærm.

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Telefon Indstillning** → **Displayindstillinger** → **Tapet** → **Baggrundsbillede**.
2. Vælg det ønskede billede.
3. Tryk på <**Vælg**>.

Menugenveje

Du kan vælge navigationstasterne som genvejstaster til åbning af foretrukne menuer.

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Telefon Indstillning** → **Genvej**.
2. Vælg en tast.
3. Vælg den menu, der skal tildeles tasten.

Lydløs

Du kan skifte til Lydløs tilstand, så lydene fra din telefon ikke forstyrrer andre.

I inaktiv tilstand: Tryk på [#], og hold den nede.

Telefonlås

Du kan beskytte telefonen mod uvedkommende brug med en adgangskode. Du skal indtaste adgangskoden, når telefonen tændes.

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Telefon Indstillning** → **Sikkerhed** → **Skift adgangskode**.
2. Indtast standardadgangskoden **00000000**, og tryk på <**OK**>.
3. Indtast en ny fire- til ottecifret adgangskode, og tryk på funktionstasten <**OK**>.
4. Indtast den nye adgangskode igen, og tryk på <**OK**>.
5. Vælg **Telefonlås**.
6. Vælg **Aktiver**.
7. Indtast adgangskoden, og tryk på <**OK**>.

Foretage/besvare opkald

Foretag et opkald

1. Indtast områdenummer og telefonnummer.
2. Tryk på [ ].
3. Tryk på [ ] for at afslutte opkaldet.

Besvar et opkald

1. Tryk på [ ], når telefonen ringer.
2. Tryk på [ ] for at afslutte opkaldet.

Tilpas lydstyrken under et opkald

Tryk på [▲/▼].

Mere end en telefon

Telefonen indeholder spil, browser, beskeder og andre specielle funktioner.

Spille et spil

Starte et spil

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Underholdning** → **Spil** → vælg et spil.
2. Vælg **START GAME**.
3. Vælg en spiltilstand, eller tryk på tasten for at starte spillet.

Spil BubbleSmile

1. Tryk på navigationstasterne for at flytte markøren.
2. Tryk på [**1**] or [**3**] for at trække en vandret eller lodret linje bestående af tre identiske bobler.

Spil Fun2Link

1. Tryk på navigationstasterne for at flytte markøren til det sted, hvor du vil tilslutte røret.
2. Tryk på [OK/i] for at indsætte et rør.
3. Gentag dette, indtil du har lavet en helt rørledning.

Browse på internettet

Med den indbyggede browser kan du gå på internettet og bruge en række tjenester, få adgang til opdaterede oplysninger og downloade indhold.

Start browseren

I inaktiv tilstand: Tryk på [OK/i].

Browse på internettet

- Tryk på [Op] eller [Ned] for at rulle gennem punkter i browseren.
- Tryk på [OK/i] for at vælge et punkt.
- Hvis du vil skifte til den forrige side, skal du trykke på [**C**].
- Tryk på [*], og hold den nede for at åbne browseren.

Bruge Telefonbog

Tilføj en registrering

Til telefonens hukommelse:

1. I inaktiv tilstand: Indtast et telefonnummer, og tryk på <**Gem**>.
2. Vælg en nummertype.
3. Vælg **Telefon**.
4. Indtast et navn, og tryk på <**OK**>.
5. Tryk på <**OK**> for at gemme registreringen.

Til SIM-kortet:

1. I inaktiv tilstand: Indtast et telefonnummer, og tryk på <**Gem**>.
2. Vælg en nummertype.
3. Vælg **SIM**.
4. Indtast et navn, og tryk på <**OK**>.
5. Tryk på <**OK**> for at gemme registreringen.

Find en registrering

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Tlf.bog**>**,** og vælg **Søg**.
2. Vælg en registrering.
3. Rul til et nummer, og tryk på [↷] for at ringe op, eller tryk på <**Valg**> for at få adgang til funktioner.

Sende beskeder

Send en SMS

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Beskeder** → **Tekstmeddelelser** → **Opret besked**.
2. Indtast beskedteksten.
3. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Gem og afsend** eller **Afsend**.
4. Hvis du valgte **Gem og afsend**, skal du vælge en hukommelse.
5. Indtast modtagerens nummer, og tryk på <**OK**>.

Send en MMS

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Beskeder** → **Billedbeskeder** → **Opret besked**.
2. Indtast et emne for beskeden, og tryk på <**OK**>.
3. Vælg **Tilføj her**, og tilføj beskedens indhold.
4. Når du er færdig, skal du trykke på <**Valg**> og vælge **Afsend**.
5. Vælge en modtagertype.
6. Vælg **Telefonnummer**, **E-mail** eller **Telefonbog**.
7. Indtast et modtagernummer, en e-mail-adresse, eller vælg et nummer i Telefonbog. Tryk derefter på <**OK**>.
8. Hvis du vil tilføje flere modtagere, skal du vælge **Tilføj modtager** og gentage fra trin 6.

Send en MMS (fortsat)

9. Hvis du vil tilføje andre modtagertyper, skal du trykke på <⟲> og gentage fra trin 5.
10. Når du er færdig, skal du vælge **Send meddel**.

Vise beskeder

Få vist en SMS

Når der vises en besked:

1. Tryk på <**Vis**>.
2. Vælg en besked i Indbakke.

Fra Indbakke:

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Beskeder** → **Tekstmeddelelser** → **Indbakke**.
2. Vælg en besked.

Få vist en MMS

Når der vises en besked:

1. Tryk på <**Vis**>.
2. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Modtag**.
3. Vælg en besked i Indbakke.

Fra Indbakke:

1. I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Beskeder** → **Billedbeskeder** → **Indbakke**.
2. Vælg en besked.

Indtastning af tekst

ABC-, T9-, tal- og symboltilstand

Du kan indtaste tekst i Beskeder, Telefonbog og Planlægning via ABC-tilstand, T9-tilstand, taltilstand og symboltilstand.

Skifte indtastningstilstand

Indikatoren for tekstindtastning vises, når markøren er i et tekstfelt.

Tryk på den højre funktionstast for at skifte indtastningstilstand.

- A: ABC-tilstand
- T9: T9-tilstand
- 1: Taltilstand
- Ingen: Symboltilstand

Bruge ABC-tilstand

Tryk på en tast, indtil det ønskede tegn vises på skærmen.

Tast	Tegn i den viste rækkefølge	
	Store bogstaver	Små bogstaver
1	. , – ? ! @ : ( ) / 1 _	
2	A B C 2 Ä Å Æ Ç Γ	a b c 2 à ä å æ Γ
3	D E F 3 É Δ Φ	d e f 3 è é Φ
4	G H I 4 Θ Ψ	g h i 4 ì Ψ
5	J K L 5 Λ	j k l 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ø Ö ö	m n o 6 ñ ø ò ö
7	P Q R S 7 Π Σ Ξ	p q r s 7 ß Σ Ξ
8	T U V 8 Ü ü	t u v 8 ù ü
9	W X Y Z 9 Ω	w x y z 9 Ω
0	mellemrum + = < > € £ $ % & ¥ ¤ 0	

(oprette en SMS-besked med unicode-tegnkodning)

Tip til brug af ABC-tilstand

- Hvis du vil indtaste det samme bogstav to gange eller et andet bogstav på samme tast, skal du vente, indtil markøren automatisk har flyttet sig til højre eller trykke på [Højre]. Indtast derefter det næste bogstav.
- Tryk på [#] for at indsætte et mellemrum.
- Tryk på [*] for at skifte mellem store og små bogstaver. Stort begyndelsesbogstav (Ab), store bogstaver (AB) og små bogstaver (ab).
- Tryk på navigationstasterne for at flytte markøren.
- Tryk på [**C**] for at slette et tegn ad gangen. Tryk på [**C**], og hold den nede for at slette alle tegn på skærmen.
- Du kan muligvis også få adgang til en indtastningstilstand på netop dit sprog, afhængigt af dit land, ved at holde [*] nede.

Bruge T9-tilstand

T9 er en hjælpefunktion som letter indtastningen og kombinerer indtastningen med ord fra ordbogen.

Indtaste et ord i T9-tilstand

1. Tryk på [**2**] til [**9**] for at begynde på et ord. Tryk én gang på hver tast for at indtaste et bogstav.

   Hvis du f.eks. vil indtaste *Hej* i T9-tilstand, skal du trykke på [**4**], [**3**] og [**5**].

   Når du trykker på tasterne, foreslår T9-tilstand forskellige ord.
2. Indtast hele ordet, før du redigerer eller sletter tegn.
3. Gå til trin 4, når ordet vises korrekt. Eller tryk på [**0**] for at få vist mulige ord for de taster, som du har trykket på.

   Både *Kat* og *Lav* ligger f.eks. på [**5**], [**2**] og [**8**].
4. Tryk på [#] for at indsætte et mellemrum, og indtast det næste ord.

Tip til brug af T9-tilstand

- Tryk på [**1**] for automatisk at indsætte punktum eller apostrof.
- Tryk på [*] for at skifte mellem store og små bogstaver. Stort begyndelsesbogstav (Ab), store bogstaver (AB) og små bogstaver (ab).
- Tryk på [Venstre] eller [Højre] for at flytte markøren.
- Tryk på [**C**] for at slette et tegn ad gangen. Tryk på [**C**], og hold den nede for at slette alle tegn på skærmen.

Føje et nyt ord til T9-ordbogen

Denne funktion understøttes muligvis ikke af alle sprog.

1. Indtast det ord, som du vil tilføje.
2. Tryk på [**0**] for at få vist mulige ord for de taster, som du har trykket på. Når der ikke er flere mulige ord, vises **Tilføj** nederst på skærmen.
3. Tryk på <**Tilføj**>.
4. Indtast det ønskede ord i ABC-tilstand, og tryk på <**OK**>.

Bruge taltilstand

Taltilstand gør det muligt at indtaste tal.

Tryk på de taster, der svarer til de ønskede cifre.

Bruge symboltilstand

Symboltilstand gør det muligt at indsætte symboler.

Hvis du vil ...	**Skal du trykke på ...**
have vist flere symboler	[Op] eller [Ned].
vælge et symbol	den pågældende taltast.
slette et eller flere symboler	[**C**].
indsætte et eller flere symboler	<**OK**>.

Opkaldsfunktioner

Avancerede opkaldsfunktioner

Foretage et opkald

1. I inaktiv tilstand: Indtast områdenummer og telefonnummer.
2. Tryk på [ ].

- Tryk på [**C**] for at slette det sidste ciffer, eller hold [**C**] for at slette hele skærmen. Du kan flytte markøren for at rette forkerte cifre.
- Tryk på [*], og hold den nede for at indsætte en pause mellem numre.

Foretage et opkald til udlandet

1. I inaktiv tilstand: Tryk på [**0**], og hold den nede. Tegnet **+** vises.
2. Indtast landekode, områdenummer og telefonnummer. Tryk derefter på [ ].

Foretage genkald

1. I inaktiv tilstand: Tryk på [ ] for at få vist listen over de seneste numre.
2. Rul til det ønskede nummer, og tryk på tasten [ ].

Foretage et opkald fra Telefonbog

Når du har gemt et nummer i Telefonbog, kan du ringe til det ved at vælge det i Telefonbog. ▶ s. 51

Du kan også bruge funktionen Hurtigopkald til at knytte ofte brugte numre til bestemte taltaster. ▶ s. 53

Ringe op til et nummer i telefonens hukommelse

1. I inaktiv tilstand: Tryk på [**0**], og hold den nede. Der vises et plustegn (+).
2. Indtast placeringsnummeret for det ønskede telefonnummer, og tryk på [#].
3. Tryk på [Op] eller [Ned] for at rulle gennem numrene.
4. Tryk på <**Ring op**> eller [ ] for at ringe op til det ønskede nummer.

Ringe op til et nummer på SIM-kortet

1. I inaktiv tilstand: Indtast placeringsnummeret på det ønskede telefonnummer, og tryk på [#].
2. Tryk på [Op] eller [Ned] for at rulle gennem numrene.
3. Tryk på <**Ring op**> eller [ ] for at ringe op til det ønskede nummer.

Afslutte et opkald

Luk telefonen, eller tryk på [ ].

Sådan besvares et opkald

Når du modtager et indgående opkald, ringer telefonen, og symbolet for indgående opkald vises.

Tryk på <**Accepter**> eller [ ] for at besvare opkaldet.

Tip til at besvare et opkald

- Når **Vilkårlig svartast** er aktiv, kan du besvare et opkald ved at trykke på en vilkårlig tast, bortset <**Afvis**> og [ ]. ▶ s. 59
- Når indstillingen **Aktiv klap** er valgt, kan du besvare opkald ved at åbne telefonen. ▶ s. 59
- Tryk på <**Afvis**> eller [ ] for at afvise et opkald.

Få vist ubesvarede opkald

Hvis du har ubesvarede opkald, vises antallet på skærmen.

1. Tryk på <**Vis**>.
2. Rul eventuelt gennem de ubesvarede opkald.
3. Tryk på [ ] for at ringe op til det ønskede nummer.

Bruge headsettet

Du kan bruge headsettet til at foretage og besvare opkald uden at trykke på telefonen.

Sæt headsettet i stikket i venstre side af telefonen.

Knappen på headsettet fungerer som beskrevet nedenfor:

Hvis du vil ...	Skal du trykke på ...
foretage genkald til det seneste nummer	knappen to gange.
besvare et opkald	og holde den nede.
afslutte et opkald	og holde den nede.

Muligheder under et opkald

Du kan få adgang til en række funktioner under et opkald.

Justere lydstyrken under et opkald

Brug [▲/▼] til at justere højttalerens lydstyrke under et opkald.

Tryk på [▲] for at skrue op for lyden og [▼] for at skrue ned for lyden.

Parkere/hente et opkald

Tryk på <**Parker**> eller <**Hent**> for at parkere eller hente et opkald.

Foretage et andet opkald

Du kan foretage et opkald, hvis dette understøttes af netværket.

1. Tryk på <**Parker**> for at parkere opkaldet.
2. Foretag det andet opkald på normal vis.
3. Tryk på <**Skift**> for at skifte mellem opkaldene.
4. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Afslut ventende** for at afslutte det parkerede opkald.
5. Tryk på [ ] for at afslutte det aktuelle opkald.

Besvare et andet opkald

Du kan besvare et andet indgående opkald, hvis netværket understøtter det, og du har aktiveret Banke på. ▶ s. 31

1. Tryk på [ ] for at besvare opkaldet. Det første opkald parkeres automatisk.

2. Tryk på <**Skift**> for at skifte mellem opkaldene.
3. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Afslut ventende** for at afslutte det parkerede opkald.
4. Tryk på [ ] for at afslutte det aktuelle opkald.

Bruge højttalerfunktionen

Brug højtalerfunktionen til tale og medhør inden for kort afstand.

Tryk på <**Valg**>, og vælg **Højttaler til**/**Lydløs**.

Overføre et opkald

Du kan overføre det aktuelle aktive opkald til en parkeret opkalder, hvis netværket understøtter det. Med denne funktion kan de to opkaldere tale med hinanden, uden at du er med i samtalen.

Tryk på <**Valg**>, og vælg **Overfør**.

Bruge menufunktionerne

Tryk på <**Valg**>, og vælg **Menu**.

Slå mikrofonen fra (Lydløs)

Du kan slå telefonens mikrofon fra midlertidigt, så den anden person i telefonen ikke kan høre dig.

Tryk på <**Valg**>, og vælg **Lydløs** eller **Mikrofon**.

Aktivere og deaktivere tastetoner

Du kan slå tastetoner til og fra.

Tryk på <**Valg**>, og vælg **Gem tasttone** eller **Fjern tasttone**.

☑ Hvis du vil kommunikere med telefonsvarere eller computerstyrede telefonsystemer, skal funktionen **Fjern tasttone** være valgt.

Sende en DTMF-tonesekvens

DTMF-toner (Dual Tone Multi-Frequency) er toner, som telefoner bruger til toneopkald.

Når du har indtastet hele det nummer, som du vil sende, eller har valgt et nummer i Telefonbog, kan du sende DTMF-tonerne som én samlet gruppe. Denne funktion er nyttig i forbindelse med indtastning af en adgangskode eller et kontonummer, når du ringer op til et automatisk system, f.eks. en banktjeneste.

1. Når der er forbindelse til et telefonsystem, skal du trykke på <**Valg**>, og vælge **Send DTMF**.
2. Indtast det nummer, som du vil sende, og tryk på <**OK**>.

Bruge Telefonbog

Du kan finde eller gemme registreringer ved at åbne menuen **Telefonbog**. ▶ s. 51

Tryk på <**Valg**>, og vælg **Telefonbog**.

Foretage et konferenceopkald

Denne funktion gør det muligt for op til seks personer at deltage i et konferenceopkald.

Du kan kun bruge denne funktion, hvis din tjenesteudbyder understøtter konferenceopkald.

Foretage et konferenceopkald

1. Ring til den første deltager.
2. Ring til den anden deltager. Det første opkald parkeres automatisk.
3. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Tilføj**. Den første deltager føjes til konferenceopkaldet.
4. Ring eventuelt til endnu en person, eller besvar et indgående opkald.
5. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Tilføj**.
6. Gentag trin 4 til 5 efter behov.

Føre en privat samtale med en deltager

1. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Vælg et**.
2. Vælg et navn eller et nummer på listen over deltagere.

3. Vælg **Privat**.

   Du kan tale privat med den pågældende person, mens de andre deltagere fortsætter samtalen med hinanden.
4. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Tilføj** for at vende tilbage til konferenceopkaldet.

Afbryde en deltager

1. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Vælg et**.
2. Vælg et navn eller et nummer på listen over deltagere.
3. Vælg **Fjern**.

   Deltageren fjernes fra konferencen, men samtalen fortsætter mellem de øvrige deltagere.
4. Tryk på [ ] for at afslutte konferenceopkaldet.

Menufunktioner

Alle menufunktioner

SIM AT *(Menu 1)*

Denne menu er tilgængelig, hvis du bruger et SIM AT-kort, der giver adgang til ekstra tjenester, f.eks. nyheder, vejrudsigt, sport, underholdning og navigationstjenester. De tilgængelige tjenester afhænger af tjenesteudbyderen.

Yderligere oplysninger findes i vejledningen til SIM-kortet eller fås ved at kontakte tjenesteudbyderen.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **SIM AT** for at få adgang til denne menu.

Opkaldsfunktion *(Menu 2)*

Brug denne menu til at få vist udgående, indgående eller ubesvarede opkald og længden og prisen på dine opkald.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Opkaldsfunktion** for at få adgang til denne menu.

Ubesvarede *(Menu 2.1)*

Denne menu viser de seneste ubesvarede opkald.

Åbne en opkaldsliste

1. Vælge en opkaldsliste
2. Tryk på [Op] eller [Ned] for at skifte til et andet opkald.
3. Tryk på [ ] for at ringe op eller <**Valg**> for at få adgang til funtionen Opkaldslister.

Bruge opkaldslister

Tryk på <**Valg**>, når du får vist oplysninger for et opkald, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Rediger**: Skifter nummer for de valgte opkaldslister.
- **Slet**: Sletter det valgte opkald.

Modtagede opkald *(Menu 2.2)*

Denne menu viser de seneste indgående opkald.

Foretagne opkald *(Menu 2.3)*

Denne menu viser de seneste udgående opkald.

Slet alle *(Menu 2.4)*

Brug denne menu til at slette alle registreringer for hver opkaldstype.

1. Tryk på [OK/] for at vælge de opkald, der skal slettes.
2. Tryk på <**Slet**>.
3. Tryk to gange på <**Ja**> for at bekræfte sletningen.

Ringetid *(Menu 2.5)*

Denne menu viser en tidslog for udgående og indgående opkald. Den tid, som din tjenesteudbyder fakturerer for, afviger fra dette.

- **Tid sidste kald**: Viser varigheden af det seneste opkald.

- **Total udg.**: Viser den samlede varighed for alle udgående opkald.
- **Total indg.**: Viser den samlede varighed for alle indgående opkald.
- **Nulstil tidstagere**: Nulstiller tællerne. Du skal indtaste telefonens adgangskode.

> ☑ Adgangskoden er indstillet til **00000000**. Du kan ændre denne adgangskode. ▸ s. 58

Pris på opkald *(Menu 2.6)*

Denne netværksfunktion viser prisen for et opkald. Menuen er kun tilgængelig, hvis den understøttes af SIM-kortet. Bemærk, at funktionen ikke bruges som grundlag for fakturering.

- **Pris sidste opkald**: Viser prisen for det seneste opkald.
- **Total pris**: Viser den samlede pris for alle dine opkald. Hvis den samlede pris overskrider den maksimumpris, der er angivet i funktionen **Indstil maksimum pris**, kan du ikke foretage flere opkald, før tælleren er blevet nulstillet.
- **Maksimum pris**: Viser den maksimumpris, der er angivet i **Indstil maksimum pris**.
- **Nulstil tæller**: Nulstiller pristællerne.
- **Indstil maksimum pris**: Gør det muligt at angive den tilladte maksimumpris for opkald.
- **Pris/Enhed**: Bruges til at angive den enhedspris, der skal bruges ved beregning af prisen på dine opkald.

Nettjenester *(Menu 3)*

Brug denne menu til at få adgang til netværkstjenester. Kontakt din tjenesteudbyder, hvis du ønsker oplysninger om tilgængelige tjenester eller ønsker at abonnere på netværkstjenester.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Nettjenester** for at få adgang til denne menu.

Viderestilling af opkald *(Menu 3.1)*

Denne netværkstjeneste viderestiller indgående opkald til et angivet nummer.

1. Vælg en viderestillingsfunktion:
   - **Viderestil altid**: Viderestiller alle opkald.
   - **Optaget**: Viderestiller opkald, når du er optaget af en anden samtale.
   - **Intet svar**: Viderestiller opkald, når du ikke tager telefonen.
   - **Ikke tilgæng.**: Viderestiller opkald, når du befinder dig uden for tjenesteudbyderens dækningsområde, eller når telefonen er slukket.
   - **Annuller alle**: Slår alle viderestillingsfunktioner fra.
2. Vælg den type opkald, der skal viderestilles.
3. Tryk på <**Aktiver**> for at slå viderestilling til.

   Eller tryk på <**Valg**>, og vælg **Fjern**.
4. Indtast det nummer, som opkaldene skal viderestilles til, og tryk på <**OK**>.
5. Hvis du valgte **Intet svar**, skal du angive, hvor længe netværket skal vente, før opkaldet viderestilles. Tryk derefter på <**Vælg**>.

Spærring af opkald *(Menu 3.2)*

Denne netværkstjeneste gør det muligt at begrænse dine opkald.

1. Vælg en spærrefunktion:
   - **Alle udgående**: Afviser alle udgående opkald.
   - **Internationale**: Afviser internationale opkald.
   - **Internationale undt. eget net**: Når du er i udlandet, kan der kun ringes op til numre i det pågældende land og dit hjemland.
   - **Alle indgående**: Afviser indgående opkald.
   - **Indgående når i udland**: Afviser indgående opkald, når du bruger telefonen uden for dit hjemland.
   - **Annuller alle**: Annullerer alle indstillinger for opkaldsspærring, så du kan foretage og modtage opkald, som du plejer.
   - **Skift kode for spærring**: Ændrer den adgangskode til opkaldsspærring, som du fik hos tjenesteudbyderen.
2. Vælg den type opkald, der skal spærres.

3. Tryk på <**Aktiver**>. Tryk på <**Deaktiver**> for at slå opkaldsspærring fra.
4. Indtast den adgangskode til opkaldsspærring, som du fik hos tjenesteudbyderen, og tryk på <**OK**>.

Banke på *(Menu 3.3)*

Denne netværkstjeneste gør dig opmærksom på, at en anden person forsøger at ringe dig op under et opkald.

1. Vælg den type opkald, som Banke på skal gælde for.
2. Tryk på <**Aktiver**>. Tryk på <**Deaktiver**> for at slå Banke på fra.

Valg af netværk *(Menu 3.4)*

Denne netværkstjeneste gør det muligt at vælge netværk automatisk eller manuelt, når telefonen bruges uden for dit hjemland.

Du kan kun vælge et andet netværk end netværket i dit hjemland, hvis de to netværk har indgået en roaming-aftale.

- **Automatisk**: Opretter forbindelse til det først tilgængelige netværk under roaming.
- **Manuel**: Vælg det ønskede netværk.

Opkalder-ID *(Menu 3.5)*

Denne netværkstjeneste gør det muligt at vælge, at dit telefonnummer ikke skal vises på den telefon, som du ringer op til. Nogle netværk tillader dog ikke, at brugeren ændrer denne indstilling.

- **Standard**: Bruger netværkets standardindstilling.
- **Skjul nummer**: Dit nummer vises ikke på modtagerens telefon.
- **Send nummer**: Dit nummer vises, hver gang du foretager et opkald.

Lukket brugergruppe *(Menu 3.6)*

Brug denne menu til at begrænse indgående og udgående opkald til en bestemt brugergruppe. Yderligere oplysninger om, hvordan du opretter en lukket brugergruppe fås ved henvendelse til tjenesteudbyderen.

- **Indeksliste**: Gør det muligt at tilføje eller slette numre i CUG-indekset. Tryk på <**Valg**> for at få adgang til de funktioner, der bruges til at oprette en indeksliste:
- **Uden for CUG**: Aktiver opkald til numre, der ligger uden for den lukkede brugergruppe. Denne funktion afhænger af dit CUG-abonnement.
- **Standardgruppe**: Aktiver din standard-CUG, hvis du har angivet en hos tjenesteudbyderen. Når du foretager et opkald, kan du vælge din standard-CUG. Du slipper dermed for at skulle vælge en gruppe på listen.

Valg af bånd *(Menu 3.7)*

Telefonen skal oprette forbindelse til et af de tilgængelige netværk, før du kan foretage og modtage opkald. Telefonen understøtter følgende netværkstyper: GSM 1900 og kombineret GSM 900/ 1800.

Det standardnet, der bruges af telefonen, afhænger af landet hvor du købte telefonen. Når du rejser i udlandet, skal du huske at skifte til det korrekte netværk.

Lydindstilling *(Menu 4)*

Brug denne menu til at tilpasse forskellige lydindstillinger.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Lydindstilling** for at få adgang til denne menu.

Ringetone *(Menu 4.1)*

Brug denne menu til at vælge en ringetone til opkaldet. Du kan vælge en af standardmelodierne eller en downloadet lyd.

Lydstyrke ringe *(Menu 4.2)*

Brug denne menu til at tilpasse ringestyrken.

Alarmtype *(Menu 4.3)*

Brug denne menu til at vælge, hvordan telefonen skal gøre dig opmærksom på indgående opkald.

- **Kun lys**: Servicelyset blinker; telefonen hverken ringer eller vibrerer.
- **Melodi**: Telefonen ringer med den valgte ringetone.

- **Vibration**: Telefonen vibrerer uden at ringe.
- **Vibra + melodi**: Telefonen vibrerer tre gange og begynder derefter at ringe.

Tastgruppetone *(Menu 4.4)*

Brug denne menu til at vælge den tone, som telefonen skal afspille, når du trykker på en tast.

☑ Du kan justere tastaturets lydstyrke med [▲/▼] i inaktiv tilstand.

Meddelelsestone *(Menu 4.5)*

Brug denne menu til at skifte lydindstillinger for indgående SMS'er, MMS'er og CB-beskeder.

- **SMS-tone**: Angiv, hvordan telefonen skal gøre dig opmærksom på nye SMS'er.
- **SMS-CB-tone**: Angiver, hvordan telefonen gør dig opmærksom på nye CB-beskeder.
- **MMS-tone**: Angiv, hvordan telefonen skal gøre dig opmærksom på nye MMS'er.
- **Gentagelse**: Vælg, hvor ofte telefonen skal gøre dig opmærksom på en ny besked.

Bip under opkald *(Menu 4.6)*

Brug denne menu til at vælge, om telefonen skal bippe, når du modtager en ny besked, eller når en alarm forfalder under et opkald.

Klaptone *(Menu 4.7)*

Brug denne menu til at vælge den tone, som telefonen skal afspille, når du åbner eller lukker telefonen.

Tænde/slukke *(Menu 4.8)*

Brug denne menu til at vælge den melodi, som telefonen skal afspille, når den tændes og slukkes.

Ekstra tone *(Menu 4.9)*

Brug denne menu til at tilpasse flere toner til din telefon.

- **Fejltone**: Indstiller telefonen til at bippe ved fejl.
- **Minutsignal**: Indstiller telefonen til at bippe hvert minut under et udgående opkald for at minde dig om opkaldets varighed.

- **Forbindelsestone**: Indstiller telefonen til at bippe, når der er oprettet forbindelse til et udgående opkald i systemet.

Beskeder *(Menu 5)*

Brug menuen **Beskeder** til at sende og modtage SMS- og MMS-beskeder. Du kan også bruge push-beskeder, telefonsvarer og gruppemeddelelser.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Beskeder** for at få adgang til denne menu.

Tekstmeddelelser *(Menu 5.1)*

SMS-tjenesten (Short Message Service) gør det muligt at sende og modtage tekstbeskeder, der indeholder enkle billeder, melodier og animationer.

Indbakke *(Menu 5.1.1)*

Brug denne menu til at få vist nye tekstbeskeder.

Tryk på <**Valg**>, når du får vist en besked, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Slet**: Sletter beskeden.
- **Afsend**: Sender beskeden videre til andre.
- **Besvare**: Gør det muligt at sende et svar.
- **Tilbagekald**: Ringer op til afsenderen.
- **Klip adresse**: Trækker URL'er, e-mail-adresser og telefonnumre ud af beskeden.
- **Overfør til telefon**: Flytter beskeden fra SIM-kortet til telefonens hukommelse.
- **Overfør til SIM**: Flytter beskeden fra telefonens hukommelse til SIM-kortet.
- **Vælg objekter**: Gemmer billeder eller lyde fra beskeden på telefonen.

Udbakke *(Menu 5.1.2)*

Brug denne menu til at få vist sendte eller gemte tekstbeskeder.

Tryk på <**Valg**>, når du får vist en besked, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Slet**: Sletter beskeden.
- **Afsend**: Sender beskeden videre til andre.
- **Klip adresse**: Trækker URL'er, e-mail-adresser og telefonnumre ud af beskeden.

- **Overfør til telefon**: Flytter beskeden fra SIM-kortet til telefonens hukommelse.
- **Overfør til SIM**: Flytter beskeden fra telefonens hukommelse til SIM-kortet.
- **Vælg objekter**: Gemmer billeder eller lyde fra beskeden på telefonen.

Opret besked *(Menu 5.1.3)*

Brug denne menu til at oprette og sende nye tekstbeskeder.

1. Indtast beskeden.

   ☑ Det maksimale antal tilladte tegn i en SMS-besked afhænger af tjenesteudbyderen. Hvis beskeden fylder mere end det tilladte antal tegn, deler telefonen beskeden.

2. Tryk på <**Valg**> for at få adgang til følgende funktioner:
   - **Tekstformatering**: Skifter tekstattributter.
   - **Tilføj objekter**: Føjer en lyd, en melodi, et billede eller en animation til beskeden.
   - **Tilføj modeller**: Henter en tekstskabelon.
   - **Tilføj humørikon**: Henter et humørikon.
   - **Tilføj fra telefonbog**: Tilføjer en indgang fra Telefonbog.
   - **Tilføj bogmrk**: Tilføjer adressen på en webside.
   - **Sprog**: Ændrer det sprog, der bruges i T9-indtastningstilstand.
3. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Afsend**, **Gem og afsend** eller **Gem**.
4. Hvis du vælger **Gem og afsend** eller **Gem**, skal du vælge en hukommelse.
5. Indtast nummeret på modtageren.
6. Tryk på <**OK**> for at sende beskeden.

Modeller *(Menu 5.1.4)*

Brug denne menu til at oprette SMS-skabeloner med ofte brugte sætninger, som du kan hente og indsætte, når du skriver SMS-beskeder.

Tryk på <**Valg**>, når listen over skabeloner vises, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Rediger**: Tilføjer eller redigerer en skabelon.

- **Send meddel.**: Sender skabelonen som en SMS-besked.
- **Slet**: Sletter skabelonen.

Skabeloner til humørikoner *(Menu 5.1.5)*

Telefonen indeholder foruddefinerede humørikoner, som du kan bruge, når du skriver en ny besked. Brug denne menu til at oprette eller redigere humørikoner.

Tryk på <**Valg**>, når listen over smilies vises, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Tilføj**: Tilføjer en ny humørikon.
- **Rediger**: Redigerer den valgte humørikon.
- **Send**: Sender en besked med humørikonen.
- **Slet**: Sletter humørikonen.

Indstilling *(Menu 5.1.6)*

Brug denne menu til at tilpasse SMS-indstillingerne efter behov.

☑ Tilgængelige indstillinger i denne menu afhænger af din tjenesteudbyder.

- **Indstilling x** (hvor **x** er nummeret på indstillingsgruppen): Hver gruppe har sin egen undermenu.

  Servicecenter: Bruges til at gemme eller skifte nummeret på beskedcenteret.

  Std. destin: Gemmer modtagerens standardnummer.

  Standardtype: Bruges til at angive en standard beskedtype.

  Standard gyldighed: Angiver, hvor længe dine beskeder skal gemmes på SMS-serveren.

  Indstillingsnavn: Ændrer indstillingsgruppens navn.
- **Fælles indst.**: Følgende funktioner er tilgængelige:

  Svarsti: Gør det muligt for modtagere at sende dig et svar via SMS-serveren.

  Lev.rapporter: Indstiller netværket til at sende en kvittering, når en besked er leveret.

  Valg af bærer: Gør det muligt at vælge **GSM** eller **GPRS foretrukket**, afhængigt af dit netværk.

Tegn installering: Vælg en tegnkodningstype. Hvis du vælger **Automatisk**, skifter telefonen tegnkodningstype fra GSM-alfabetet til Unicode, når du indtaster et Unicode-tegn. Brug af unicode reducerer det maksimale antal tegn i en besked til omkring det halve. Hvis denne menu ikke vises, bruger telefonen Automatisk tegnkodning som standard.

Slet alle *(Menu 5.1.7)*

Brug denne menu til at slette alle SMS-beskeder i beskedbakker.

1. Tryk på [OK/#] for at vælge de beskedbakker, der skal slettes.
2. Tryk på <**Slet**>.
3. Tryk to gange på <**Ja**> for at bekræfte sletningen.

Hukommelsesstatus *(Menu 5.1.8)*

Brug denne menu til at få vist det antal SMS-beskeder, du har gemt, samt det samlede antal SMS-beskeder, du kan gemme, i hver hukommelsestype.

Taleopkald *(Menu 5.1.9)*

Brug denne menu til at gemme nummeret på telefonsvareren og få adgang til beskeder.

☑ Du skal indtaste nummeret på telefonsvareren, før du kan lytte til dine beskeder. Kontakt tjenesteudbyderen for at få nummeret til telefonsvareren.

- **Tilslut til telefonsvarer**: Opretter forbindelse til telefonsvareren, så du kan lytte til beskeder. Du kan også oprette forbindelse til telefonsvareren ved at holde [**1**] nede i inaktiv tilstand.
- **Telefonsvarerserver**: Skift nummer til telefonsvareren.

Gruppemeddelelse *(Menu 5.1.0)*

CB-tjenesten (Cell Broadcast) gør det muligt at modtage SMS'er om forskellige emner, f.eks. vejret eller trafik.

Brug denne menu til at ændre indstillinger for tjenesten og åbne gruppebeskeder.

- **Læs**: Åbner indgående beskeder.

Netværksbeskeder gemmes i bakken **Ikke gemt**, indtil telefonen slukkes.

Bakken **Arkivér** gemmer netværksbeskeder permanent. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Gem**, når en tekstbesked vises. Beskeden gemmes i mappen **Arkivér**.

- **Modtag**: Bruges til at vælge eller fravælge en gruppebesked.
- **Kanalliste**: Bruges til at angive de kanaler, som du vil modtage gruppebeskeder fra.
- **Sprog**: Vælger det foretrukne sprog, som gruppebeskederne skal vises på.

Yderligere oplysninger fås ved henvendelse til tjenesteudbyderen.

Billedbeskeder *(Menu 5.2)*

MMS (Multimedia Message Service) er en tjeneste, der leverer beskeder med en kombination af tekst, billeder og lyd fra telefon til telefon eller fra telefon til e-mail.

Indbakke *(Menu 5.2.1)*

Denne menu viser de MMS-beskeder, som du har modtaget. Følgende ikoner viser status for beskeden:

- Læs besked
- Ny besked
- Henter fra server
- Bearbejder din anmodning
- Kunne ikke hentes
- Læst
- Ikke læst

Tryk på <**Valg**>, når du får vist en besked, for at få adgang til følgende beskedfunktioner:

- **Slet**: Sletter beskeden.
- **Besvar**: Gør det muligt at sende et svar.
- **Tilbagekald**: Ringer op til afsenderen.
- **Klip adresse**: Trækker URL'er, e-mail-adresser og telefonnumre ud af beskeden.
- **Videresend**: Sender beskeden videre til andre.
- **Gem billede**: Gemmer et billede fra beskeden i mappen **Billeder**.

- **Gem lyd**: Gemmer en lyd fra beskeden i mappen **Lyde**.
- **Egenskaber**: Viser egenskaber for beskeden.

☑ Når du vælger en besked, kan du hente beskeden på MMS-serveren ved at vælge **Modtag**.

Udbakke *(Menu 5.2.2)*

Denne menu viser de MMS-beskeder, som du har sendt. Følgende ikoner viser status for beskeden:

- Sendes
- Sendt
- Kunne ikke sendes
- Skal sendes

Tryk på <**Valg**>, når du får vist en besked, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Slet**: Sletter beskeden.
- **Klip adresse**: Trækker URL'er, e-mail-adresser og telefonnumre ud af beskeden.
- **Afsend**: Sender beskeden.
- **Rediger meddelelse**: Redigerer beskeden.
- **Egenskaber**: Viser egenskaber for beskeden.

Kladde *(Menu 5.2.3)*

Når du har oprettet en multimediebesked, kan du gemme den i denne bakke og sende den senere.

Du kan få vist en besked og bruge de samme funktioner som i **Udbakke**.

Opret besked *(Menu 5.2.4)*

Du kan oprette og sende en MMS-besked.

1. Indtast et emne for beskeden, og tryk på <**OK**>.
2. Tryk på <**Valg**>, og føj indhold til beskeden ved hjælp af følgende funktioner:
   - **Tilføj tekst**: Føjer tekst til beskeden.
   - **Tilføj billede**: Føjer et billede til beskeden.
   - **Tilføj lyd**: Føjer et lydklip til beskeden.
   - **Gem**: Gemmer beskeden i bakken **Kladde** eller **Modeller**.
   - **Profiler**: Skifter indstillinger for beskeden.
   - **Tilføj modtager**: Indtast nummeret eller adressen på modtageren.

- **Eksempel**: Viser den besked, som du har oprettet.

☑ Den maksimale størrelse for en MMS-besked afhænger af din tjenesteudbyder.

3. Hvis du vil ændre tilføjede objekter, skal du markere et og trykke på tasten <**Valg**> for at få adgang til følgende funktioner:
   - **Rediger tekst**/**Redger billede**/**Rediger lyd**: Redigerer tekst, billede eller lyd.
   - **Tilføj side**: Tilføjer sider. Gå til de enkelte sider ved at trykke på [Venstre] eller [Højre] i beskeden.
   - **Slet**: Sletter objektet i beskeden.
   - **Varighed**: Angiver, hvor længe en side vises. Efter en bestemt periode ruller skærmen automatisk til den næste side.
4. Når du er færdig, skal du vælge funktionen **Afsend**.
5. Vælge en modtagertype (Til, Cc, Bcc).
6. Vælg **Telefonnummer**, **E-mail** eller **Telefonbog**.
7. Indtast et modtagernummer, en e-mail-adresse, eller vælg et nummer i Telefonbog. Tryk derefter på <**OK**>.
8. Hvis du vil tilføje flere modtagere, skal du vælge **Tilføj modtager** og gentage fra trin 6.
9. Hvis du vil tilføje flere numre eller adresser for andre modtagertyper, skal du trykke på <⥁> og gentage fra trin 5.
10. Når du er færdig, skal du vælge **Send meddel**.

Modeller *(Menu 5.2.5)*

Brug denne menu til at gemme de MMS-beskeder, som du har gemt som skabeloner, så du kan bruge dem til at oprette nye beskeder.

Tryk på <**OK**>, når du får vist en skabelon, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Rediger meddelelse**: Opretter beskeden ved hjælp af en skabelon.
- **Slet**: Sletter skabelonen.

Slet alle *(Menu 5.2.6)*

Brug denne menu til at slette alle MMS-beskeder i beskedbakker.

1. Tryk på [OK/i] for at vælge de beskedbakker, der skal slettes.
2. Tryk på <**Slet**>.
3. Tryk to gange på <**Ja**> for at bekræfte sletningen.

Hukommelsesstatus *(Menu 5.2.7)*

Brug denne menu til at få vist den samlede mængde hukommelse til MMS-beskeder samt mængden af plads, der bruges af hver bakke.

Opsætning *(Menu 5.2.8)*

Brug denne menu til at tilpasse MMS-indstillingerne efter behov.

- **Forsendelsesrapport**: Indstiller netværket til at sende en kvittering, når en besked er leveret.
- **Læs svar**: Sender en "Læs besked"-anmodning sammen med beskeden.
- **Automatisk hentning**: Angiver, om telefonen skal modtage nye indgående beskeder fra MMS-serveren uden at give besked.
- **Medd.kategori**: Angiver en kategori for de beskeder, som du vil modtage.
- **Skjul id**: Skjuler dit telefonnummer på modtagerens telefon.
- **Udløbsdato**: Angiver, hvor længe dine beskeder skal gemmes af beskedcenteret.
- **Leveringstid**: Angiver, hvor længe telefonen skal vente, før den sender dine beskeder.
- **Prioritet**: Angiv en prioritet for dine beskeder.
- **Kvittering tilladt**: Indstil netværket til at informere afsenderen, når beskeden er leveret til dig.
- **Varighed sidevisning**: Angiver, hvor længe en side vises i udgående beskeder. Efter en bestemt periode ruller skærmen automatisk til den næste side.

MMS-profil *(Menu 5.2.9)*

Du kan konfigurere de nødvendige netværksindstillinger for MMS. Den senest åbnede profil vælges automatisk til afsendelse eller modtagelse af nye beskeder.

☑ Spørg din tjenesteudbyder, før du ændrer MMS-indstillingerne på din telefon.

- **Profil navn**: Bruges til at navngive MMS-profilen.
- **Forbindelses URL**: Bruges til at indtaste adressen på MMS-serveren.
- **Sikkerhed**: Vælg en dataoverførselstilstand.
- **IP-adresse**: Indtast den sekundære gatewayadresse.
- **Brugernavn**: Indtast bruger-id.
- **Adgangskode**: Indtast adgangskoden.
- **APN**: Indtast navnet på det adgangspunkt, der skal bruges til MMS-serveren.

Push-meddelelse *(Menu 5.3)*

Brug denne menu til at få adgang til beskeder fra webserveren.

- **Indbakke**: Viser de push-beskeder, som du har modtaget.
- **Modtag**: Gør det muligt at angive, om telefonen skal modtage push-beskeder.

  Aldrig: Telefonen afviser push-beskeder.

  Altid: Telefonen modtager alle push-beskeder.
- **Slet alle**: Sletter alle push-beskeder.

Underholdning *(Menu 6)*

Menuen **Underholdning** giver adgang til webbrowseren, Java-spil, billeder og lyde i telefonens hukommelse.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Underholdning** for at få adgang til denne menu.

WAP-browser *(Menu 6.1)*

Telefonens WAP-browser (Wireless Application Protocol) gør det muligt at få adgang til internettet. Den trådløse browser giver adgang til de seneste oplysninger og et stort udvalg af medieindhold, f.eks. spil, baggrunde og ringetoner.

Hjem *(Menu 6.1.1)*

Brug denne menu til at oprette forbindelse til netværket og indlæse internetudbyderens hjemmeside. Du kan også trykke på [OK/*i*] i inaktiv tilstand.

Navigere i browseren

Hvis du vil ...	Skal du trykke på ...
rulle gennem punkter i browseren	[Op] eller [Ned].
vælge et punkt i browseren	[OK/*i*].
skifte til forrige side	[**C**].

Brug af funktioner på en side

Tryk på [*] på en vilkårlig webside, og hold den nede for at få adgang til følgende funktioner:

- **Overfør igen**: Opdaterer oplysningerne på den aktuelle side.
- **Hjem**: Gå tilbage til startsiden.
- **Gå til URL**: Gør det muligt at indtaste en URL-adresse.
- **Vis URL**: Viser URL-adressen for den aktuelle webside.
- **Rediger hjemmeside**: Skifter den side, der skal bruges som din startside.

- **Fjern depot**: Sletter de oplysninger, der er gemt i cachen.
- **Indbakke**: Gør det muligt at læse beskeder, der modtages fra webserveren.

Afslutte browseren

Tryk på [ ] for at lukke browseren.

Foretrukne *(Menu 6.1.2)*

Brug denne menu til at gemme URL-adresser, så du hurtigt kan få adgang til et websted.

Tilføje et bogmærke

1. Vælg en tom placering.
2. Indtast en URL-adresse, og tryk på <**Indtast**>.
3. Indtast et navn for bogmærket, og tryk på <**Indtast**>.

Åbne et bogmærke

Når du vælger et bogmærke, starter browseren, og du får vist den pågældende webside.

Bruge funktioner i bogmærker

Når du har gemt et objekt, skal du trykke på <**Valg**> for at få adgang til følgende funktioner:

- **Gå til URL**: Åbner den webside, som bogmærket henviser til.
- **Rediger**: Redigerer bogmærkets URL-adresse og navn.
- **Slet**: Sletter bogmærket.

http:// *(Menu 6.1.3)*

Brug denne menu til at indtaste en URL-adresse manuelt og åbne den tilknyttede webside.

Profiler *(Menu 6.1.4)*

Brug denne menu til at konfigurere servere til browseren. Yderligere oplysninger om indstillingsmuligheder fås ved henvendelse til tjenesteudbyderen.

Du kan vælge følgende funktioner for hver server:

- **Profilnavn**: Bruges til at navngive serverprofilen.
- **Hjemmside URL**: Indstiller startsidens adresse.

- **Sikkerhed**: Vælg en dataoverførselstilstand.
- **Bærer**: Vælg en bærer til de netværksadresser, der åbnes: **GPRS** eller **Data**.

*Når bæreren er indstillet til **GPRS***:

- **IP adresse**: Indtast den sekundære gatewayadresse.
- **Brugernavn**: Indtast bruger-id.
- **Adgangskode**: Indtast adgangskoden.
- **APN**: Indtast navnet på adgangsadressen til GPRS-netværksgatewayen.

*Når bæreren er indstillet til **Data***:

- **IP adresse**: Indtast den sekundære gatewayadresse.
- **Brugernavn**: Indtast bruger-id.
- **Adgangskode**: Indtast adgangskoden.
- **Opringningsnummer**: Indtast nummeret til PPP-serveren.
- **Dataopkaldstype**: Vælg en dataopkaldstype.

Fjern depot *(Menu 6.1.5)*

Brug denne menu til at rydde cachen. Cachen er en midlertidig hukommelse, der indeholder de seneste websider, som du har åbnet.

Spil *(Menu 6.2)*

Du kan overføre Java-programmer fra forskellige kilder ved hjælp af webbrowseren og gemme dem på telefonen.

☑ Det afhænger af tjenesteudbyderen, om du kan bruge Java-tjenester.

Starte et spil

1. Vælg det ønskede spil på listen over spil.
2. På spillets startskærm har du adgang til følgende funktioner.
   - **START GAME**: Starter et nyt spil.
   - **CONTINUE**: Fortsætter det spil, du spillede sidst.
   - **HIGH SCORE**: Viser rekordlisten. Denne funktion er muligvis ikke tilgængelig for alle spil.

- **HOW TO PLAY**: Viser, hvordan spillet spilles og forklarer de vigtigste funktioner i spillet.
- **OPTION**: Slår lyden til og fra.

3. Tryk på [OK/#] for at bekræfte dit valg.

Visning af spiloplysninger

Rul til det ønskede spil, og tryk på <**Opl.**>.

Skifte DNS-indstillinger

Tjenesteudbyderen beder dig måske om at skifte DNS-indstillinger for Java-serveren.

1. Vælg **Indstilling** på listen over spil.
2. Indtast den primære DNS-adresse, og tryk på <**OK**>.
3. Indtast den sekundære DNS-adresse, og tryk på <**OK**>.

Lyde *(Menu 6.3)*

Denne menu viser lyde, som du har downloadet fra internettet eller modtaget i beskeder.

Tryk på <**Valg**>, når du får vist en lyd, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Omdøb**: Ændrer lydens navn.
- **Slet**: Sletter lyden.
- **Brug som ringetone**: Indstiller lyden som din ringetone.

Billeder *(Menu 6.4)*

Denne menu viser billeder, som du har downloadet fra internettet eller modtaget i beskeder.

Tryk på <**Valg**>, når du får vist et billede, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Omdøb**: Ændrer billedets navn.
- **Slet**: Sletter billedet.
- **Brug som baggrundsbillede**: Vælger billedet som baggrundsbillede på den inaktive skærm.

Slet alle *(Menu 6.5)*

Brug denne menu til at slette alle downloadede objekter i mapperne **Spil**, **Lyde** og **Billeder**.

1. Tryk på [OK/#] for at vælge de mapper, der skal slettes.
2. Tryk på <**Slet**>.

3. Tryk to gange på <**Ja**> for at bekræfte sletningen.

Hukommelsesstatus *(Menu 6.6)*

Brug denne menu til at kontrollere den samlede mængde hukommelse til medieobjekter, og hvor meget plads der bruges af hver bakke.

Planlægning *(Menu 7)*

Funktionen Planlægning gør det muligt at holde styr på din tidsplan, opgaver og optage talenotater. Du kan også indstille klokkeslæt og dato og bruge praktiske funktioner som vækkeur, lommeregner og valutaomregner.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Planlægning** for at få adgang til denne menu.

Alarm *(Menu 7.1)*

Brug denne menu til at indstille en alarm til at ringe på et bestemt tidspunkt.

Indstille en alarm

1. Vælg en alarmtype.
2. Indtast det klokkeslæt, hvor alarmen skal aktiveres, og tryk på [OK/].
3. Vælg **AM** eller **PM** i 12-timersformat.
4. Hvis du valgte **Vækkeopkald** i trin 1, skal du vælge **Mandag til fredag** eller **Mandag til lørdag**.

Stoppe en alarm

- Tryk på en vilkårlig tast, når alarmen høres.
- Tryk på <**Valg**>, og vælg **Slå alarm fra** for at fjerne en indstillet alarm.
- Vælg **Fjern alarm** på alarmskærmen for at fjerne alle indstillede alarmer.

Indstille alarmen til at ringe, selvom telefonen er slukket

Vælg **Aut. opstart** → **Aktiver** på alarmskærmen.

Hvis telefonen er slukket på alarmtidspunktet, tændes den automatisk, så alarmen kan ringe.

Kalender *(Menu 7.2)*

Brug denne menu til at slå op i kalenderen, skrive påmindelser eller indstille alarmer.

Skrive en påmindelse

1. Vælg en dato i kalenderen.
2. Indtast påmindelsen, og tryk på <**OK**>.
3. Tryk på [OK/i] for at indstille alarmen til at ringe på den valgte dag.

   Eller tryk på <**Spring**>.
4. Indtast det klokkeslæt, hvor alarmen skal aktiveres, og tryk på [OK/i].

   Tryk på <**Melodi**> for at vælge en alarmmelodi.
5. Vælg **AM** eller **PM** i 12-timersformat.

   Datoens farve skifter til lyserød for at vise, at der er oprettet en påmindelse for den pågældende dato.

Vise en påmindelse

1. Vælg en dato, der har memoer, i kalenderen.
2. Tryk på [Op] eller [Ned] for at få vist andre memoer, som er planlagt den pågældende dag.

Bruge kalenderens påmindelsesfunktioner

Tryk på <**Valg**> i menuen Kalender for at få adgang til følgende funktioner:

- **Søg alle**: Viser alle de påmindelser du har oprettet.
- **Slet alle**: Sletter alle påmindelser.
- **Gå til dato**: Går til en bestemt dato.
- **Afslut**: Afslutter menuen **Kalender**.

Tryk på <**Valg**>, når du får vist en påmindelse, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Ny**: Tilføjer en ny påmindelse.
- **Rediger**: Redigerer påmindelsen.
- **Alarm**: Indstiller en alarm for påmindelsen.
- **Slet**: Sletter påmindelsen.
- **Kopier til**: Kopierer påmindelsen til en anden dag.
- **Flyt til**: Ændrer datoen for påmindelsen.

Tid & Dato *(Menu 7.3)*

Brug denne menu til at ændre det aktuelle klokkeslæt og datoen på telefonen. Før du indstiller et klokkeslæt og en dato, skal du vælge tidszone i menuen **Verdenstid**.

- **Indstil tid**: Indtast det aktuelle klokkeslæt.
- **Indstil dato**: Indtast den aktuelle dato.
- **Verdenstid**: Angiv din lokale tidszone og find ud af, hvad klokken er i andre dele af verden.
- **Tidsformat**: Vælg 12-timersformat eller 24-timersformat.

Lommeregner *(Menu 7.4)*

Brug denne menu til almindelige regnefunktioner som plus, minus, gange og dividere.

1. Indtast det første tal.
   - Tryk på <**.()**> for at indsætte decimaltegn eller parentes.
   - Tryk på [✱] eller [#] for at flytte markøren.
2. Tryk på navigationstasterne for at få adgang til den ønskede regnefunktion.
3. Indtast det andet tal.
4. Tryk på [OK/i] for at få vist resultatet.
5. Gentag eventuelt fra trin 2 for at fortsætte beregningen.

Huskeseddel *(Menu 7.5)*

Brug denne menu til at oprette opgaver og håndtere dem.

Oprette en opgave

1. Tryk på <**Nyt nr.**>.
2. Indtast en opgave, og tryk på <**OK**>.
3. Vælg en prioritet.
4. Indtast din deadline, og tryk på [OK/i].

Visning af opgaven

Når du vælger menuen Huskeseddel, vises opgaverne med en markering, hvis opgaven er udført, og en prioritet: for Høj, for Normal og for Lav.

☑ Hvis du vil ændre status for en bestemt opgave, skal du trykke på [✱].

Tryk på <**Valg**>, når du får vist en opgave eller opgaveliste, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Ny**: Tilføjer en ny opgave.
- **Marker**: Ændrer status for opgaven.
- **Rediger**: Redigerer opgaven.
- **Sorter**: Sorterer opgaven efter prioritet og status.
- **Kopiér**: Kopierer opgaven.
- **Kopiere til kalender**: Gør det muligt at kopiere opgaven til kalenderen som en påmindelse.
- **Slet**: Sletter opgaven.
- **Slet alle**: Sletter alle opgaver.
- **Afslut**: Lukker menuen **Huskeseddel**.

Telefonsvarer *(Menu 7.6)*

Brug denne menu til at optage talenotater. Et talenotat kan vare i op til 30 sekunder.

Indspil *(Menu 7.6.1)*

1. Tryk på <**Indspil**> for at starte optagelsen.
2. Tal ind i mikrofonen.
3. Når du trykker på <**Stop**> eller tiden udløber, vises følgende på skærmen:
   - **Afspil alle**: Afspiller talenotatet.
   - **Indspil igen**: Kasserer talenotatet og indspiller et nyt.
   - **Gem**: Gemmer talenotatet.
   - **Afslut**: Annullerer optagelsen og lukker menuen **Indspil**.
4. Vælg **Gem** for at gemme talenotatet.
5. Indtast et navn for talenotatet, og tryk på <**OK**>.

Notatsliste *(Menu 7.6.2)*

Brug denne menu til at få vist listen over de talenotater, som du har optaget.

Tryk på <**Valg**> for at få adgang til følgende funktioner:

- **Afspil**: Afspiller dit talenotat.
- **Afsend**: Sender talenotatet via MMS.
- **Omdøb**: Ændrer navnet på talenotatet.
- **Oplysninger**: Viser talenotatets egenskaber.
- **Slet**: Sletter talenotatet.

Slet alle *(Menu 7.6.3)*

Brug denne menu til at slette alle de talenotater, som du har optaget.

Hukommelsesstatus *(Menu 7.6.4)*

Du kan kontrollere den samlede mængde hukommelse samt mængde af hukommelse, der bruges til talenotater.

Valutaomregning *(Menu 7.7)*

Brug denne menu til at omregne valutaer.

1. Indtast kursen på en fremmed valuta, og tryk på <**OK**>.
2. Indtast beløbet i den valuta, som du vil omregne, og tryk på <**OK**>.

   Det indtastede beløb vises sammen med resultatet.

Telefonbog *(Menu 8)*

Du kan gemme telefonnumre på SIM-kortet og i telefonens hukommelse. Selvom SIM-kortet og telefonens hukommelse er adskilt rent fysisk, fungerer de som én enhed, der kaldes Telefonbog.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Telefonbog**, eller tryk på <**Tlf.bog**> for at få adgang til denne menu.

Søg *(Menu 8.1)*

Brug denne menu til at søge efter numre i Telefonbog.

Finde en registrering

1. Indtast de første bogstaver i det navn, som du vil søge efter.
2. Vælg en indgang fra telefonbogslisten.
3. Rul til et nummer, og tryk på [ ] for at ringe op, eller tryk på <**Valg**> for at få adgang til telefonbogens funktioner.

Bruge funktioner i Telefonbog

Tryk på <**Valg**>, når du får vist en registrering, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Indsæt**: Indsætter nummeret i normal opkaldstilstand.
- **Rediger**: Rediger oplysninger om indgangen.
- **Slet**: Slet nummeret.
- **Kopiér**: Kopierer nummeret til telefonens hukommelse eller SIM-kort.
- **Opkaldgruppe**: Tildeler en opkaldsgruppe.
- **Tilføj indføring**: Tilføjer en ny registrering.
- **Send via IrDA**: Sender registreringen via en infrarød port.

Ny indføring *(Menu 8.2)*

Brug denne menu til at føje en ny registrering til Telefonbog.

Gemme en registrering i telefonens hukommelse

1. Vælg en nummertype.
2. Vælg **Telefon**.
3. Indtast et navn, og tryk på <**OK**>.
4. Indtast et nummer eller en e-mail-adresse, og tryk på <**Gem**>.
5. Skift placeringsnummer efter behov, og tryk på <**OK**>.

Gemme en registrering på SIM-kortet

1. Vælg en nummertype.
2. Vælg **SIM**.
3. Indtast et navn, og tryk på <**OK**>.
4. Indtast et nummer, og tryk på <**Gem**>.
5. Skift placeringsnummer efter behov, og tryk på <**OK**>.

Søg gruppe *(Menu 8.3)*

Brug denne menu til at søge efter opkaldsgrupper i Telefonbog.

1. Indtast de første bogstaver i gruppens navn.
2. Vælg en gruppe.

3. Vælg det ønskede navn.
4. Tryk på [ ] for at ringe op eller <**Valg**> for at få adgang til funktioner i Telefonbog.

Rediger gruppe *(Menu 8.4)*

Brug denne menu til at redigere egenskaber for opkaldsgrupper.

Tryk på <**Valg**>, når listen over grupper vises, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Opkaldstone**: Vælger en ringetone for indgående opkald fra gruppen.
- **SMS-tone**: Vælger en ringetone for indgående beskeder fra gruppen.
- **Grafik**: Vælger et ikon for indgående opkald fra gruppen.
- **Gruppenavn**: Tildeler gruppen et navn.

Hurtigkald *(Menu 8.5)*

Brug denne menu til at oprette hurtigopkaldsnumre (2 til 9) for otte af de numre, som du ringer mest til.

Tildele hurtigopkaldsnumre

1. Vælg en tastplacering fra **2** til **9**. Tasten **1** er reserveret til telefonsvareren.
2. Vælg en registrering fra telefonbogslisten.
3. Vælg et nummer, hvis kontaktpersonen har flere numre.

Håndtere hurtigopkaldsnumre

Tryk på <**Valg**>, når listen over hurtigopkald vises, for at få adgang til følgende funktioner:

- **Skift**: Føjer et andet nummer til en tast.
- **Slet**: Sletter indstillingen for hurtigopkald for en tast.
- **Slet alle**: Sletter indstillingen for hurtigopkald for alle taster.
- **Nummer**: Viser det navn og nummer, der er tildelt en tast.

Ringe op via hurtigopkald

I inaktiv tilstand: Tryk på den korrekte tast, og hold den nede.

Slet alle *(Menu 8.6)*

Brug denne menu til at slette alle registreringer i Telefonbog.

1. Tryk på [OK/] for at vælge placeringerne, der skal slettes.
2. Tryk på <**Slet**>.
3. Indtast telefonens adgangskode, og tryk på <**OK**>.
4. Tryk to gange på <**Ja**> for at bekræfte sletningen.

Hukommelsesstatus *(Menu 8.7)*

Brug denne menu til at få vist, hvor mange registreringer du kan gemme, og hvor mange registreringer, du har gemt i telefonens hukommelse eller på et SIM-kort.

SDN *(Menu 8.8)*

Denne menu er tilgængelig, hvis dit SIM-kort understøtter SDN (Service Dialling Numbers). Brug denne menu til at få vist listen over SDN'er, der understøttes af tjenesteudbyderen, f.eks. alarmcentralen, nummeroplysningen og telefonsvarer.

Rul til det ønskede nummer, og tryk på <**Ring op**> eller [ ].

Telefon Indstillning *(Menu 9)*

Brug denne menu til at tilpasse telefonens indstillinger. Du kan også gendanne standardindstillingerne.

I inaktiv tilstand: Tryk på <**Menu**>, og vælg **Telefon Indstillning** for at få adgang til denne menu.

Aktiver infrarød *(Menu 9.1)*

Brug denne menu til at sende eller modtage data til eller fra IrDA-kompatible computere eller telefoner gennem den infrarøde port.

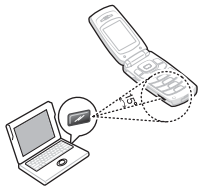
Med pc *(Menu 9.1.1)*

Brug denne menu til at anvende den infrarøde funktion sammen med en computer.

Hvis du vil bruge en infrarød forbindelse, skal du:

- Konfigurere og aktivere en IrDA-kompatibel infrarød port på pc'en.

- Aktivere den infrarøde port på telefonen. IrDA-ikonet ( ) vises på øverste linje på skærmen.
- Placere telefonens IrDA-port ud for IrDA-porten på telefoncomputeren eller en anden telefon.



Forbindelsen er klar til dataoverførsel.

Hvis der ikke er etableret forbindelse mellem din telefon og den IrDA-kompatible enhed efter 30 sekunder, deaktiveres den automatisk.

Med anden telefon *(Menu 9.1.2)*

Brug denne menu til at sende eller modtage telefonbogsregistreringer fra en anden kompatibel telefon.

Modtage data fra en anden telefon

1. Placer IrDA-portene på begge telefoner ud for hinanden.
2. Når listen over modtagne data vises, skal du vælge en af følgende to indstillinger:

   Hvis du vil gemme et individuelt objekt:

   1. Vælg det ønskede objekt på listen.
   2. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Gem** for at gemme dataene.

      Du kan også vælge **Slet** for at slette alle data.

   Hvis du vil gemme alle data:

   1. Tryk på <**Valg**> på listen over objekter for at vælge en af følgende funktioner:
      - **Gem alle Vkort**: Gemmer alle indgange i telefonbogen.
      - **Slet alle Vkort**: Sletter alle indgange i telefonbogen.
   2. Når tilstanden FDN (Fixed Dialling Number) er aktiveret på telefonen, skal du indtaste PIN2 og trykke på <**OK**>.

3. Tryk på <**Gem**> for at gemme indgangene.

Sende telfonbogen

Du kan sende alle registreringer i telefonbogen via IrDA-forbindelsen.

1. Åbn **Telefonbog** → **Søg**.
2. Vælg en registrering.
3. Rul til et nummer.
4. Tryk på <**Valg**>, og vælg **Send via IrDA**.

Displayindstillinger *(Menu 9.2)*

Brug denne menu til at skifte indstillinger for skærm og lys.

Tapet *(Menu 9.2.1)*

Du kan ændre baggrundsbillede og tekstindstillinger for visningen i inaktiv tilstand.

- **Baggrundsbillede**: Gør det muligt at vælge et baggrundsbillede.
- **Tekstvisning**: Angiver, hvordan klokkeslæt og dato vises på telefonen.
- **Tekstfarve**: Vælg en tekstfarve.

Lysstyrke *(Menu 9.2.2)*

Du kan justere skærmens lysstyrke, så den kan ses under forskellige lysforhold.

Kontrast *(Menu 9.2.3)*

Du kan justere skærmens kontrasten, så den kan ses under forskellige lysforhold.

Baggrundslys *(Menu 9.2.4)*

Du kan angive, hvor længe baggrundslyset og skærmen skal være tændt.

- **Baggrundslys til**: Angiv, hvor længe baggrundslyset skal være tændt.
- **Svagt baggrundslys**: Angiv, hvor længe skærmen skal vises i dæmpet tilstand, før baggrundslyset slukkes. Skærmen slukkes efter den angivne periode.

Servicelys *(Menu 9.2.5)*

Service-lysdioden på forsiden af telefonen viser, hvornår servicen er tilgængelig på telefonen. Brug denne menu til at indstille, om servicelyset skal aktiveres eller ikke.

Grafisk logo *(Menu 9.2.6)*

Brug denne menu til at få vist et logo i stedet for operatørens navn.

Talfarve-valg ved opkald *(Menu 9.2.7)*

Brug denne menu til at vælge en skriftfarve for de tal, der indtastes ved opkald.

Hilsen *(Menu 9.3)*

Brug denne menu til at indtaste den hilsen, der vises et kort øjeblik, når telefonen tændes.

Eget nummer *(Menu 9.4)*

Brug denne funktion til at få vist egne telefonnumre eller til at knytte et navn til hvert nummer. Ændringer i denne menu påvirker ikke det abonnentnummer, der ligger på SIM-kortet.

Sprog *(Menu 9.5)*

Brug denne menu til at vælge det sprog, der skal vises på skærmen.

Sikkerhed *(Menu 9.6)*

Brug denne menu til at beskytte telefonen mod misbrug ved hjælp af flere adgangskoder til telefon og SIM-kort.

☑ Hvis du indtaster en forkert PIN/PIN2-kode tre gange i træk, spærres SIM-kortet. Du kan ophæve spærringen ved at indtaste din PUK/PUK2-kode (Personal Unblocking Key). Koderne udleveres af netværksoperatøren.

PIN-kontrol *(Menu 9.6.1)*

Den fire til ottecifrede PIN-kode (Personal Identification Number) beskytter dit SIM-kort mod misbrug. Når denne funktion er slået til, skal du indtaste PIN-koden, hver gang telefonen tændes.

Skift PIN *(Menu 9.6.2)*

Brug denne menu til at ændre din PIN-kode. Funktionen PIN-kontrol skal være slået til for at bruge denne funktion.

Telefonlås *(Menu 9.6.3)*

Funktionen Telefonlås beskytter telefonen mod misbrug.

Når denne funktion er slået til, skal du indtaste en fire til ottecifret adgangskode, hver gang telefonen tændes.

Adgangskoden er indstillet til **00000000**. Brug menuen **Skift adgangskode** til at ændre telefonens adgangskode.

Skift adgangskode *(Menu 9.6.4)*

Brug denne menu til at ændre adgangskoden til din telefon.

Beskyttelse *(Menu 9.6.5)*

Brug denne menu til at låse medieindhold, f.eks. MMS-beskeder, talenotater, billeder og lyde.

1. Tryk på [OK/] for at vælge de objekter, der skal låses.
2. Tryk på <**OK**> for at låse de markerede objekter.
3. Indtast telefonens adgangskode, og tryk på <**OK**>.

Du skal indtaste telefonens adgangskode for at få adgang til låste objekter.

SIM-lås *(Menu 9.6.6)*

Denne funktion gør det muligt at låse telefonen med en SIM-låsekode, så den kun kan bruges med det aktuelle SIM-kort. Du skal indtaste koden til SIM-låsen, hvis du vil bruge et andet SIM-kort.

FDN-tilstand *(Menu 9.6.7)*

Hvis SIM-kortet understøtter FDN-tilstand (Fixed Dialling Number), begrænses dine udgående opkald til bestemte numre. Når denne funktion er slået til, kan du kun foretage opkald til numre, der er gemt på SIM-kortet.

Skift PIN2-kode *(Menu 9.6.8)*

Denne funktion ændrer den aktuelle PIN2-kode, hvis SIM-kortet understøtter Skift PIN2-kode.

Ekstra indstillinger *(Menu 9.7)*

Du kan aktivere og deaktivere funktionerne til automatisk genopkald og besvarelse.

- **Aut. genkald**: Indstiller telefonen til at foretage genkald til et nummer, der ikke svarer, op til 10 gange.
- **Aktiv klap**: Besvar et indgående opkald ved at åbne telefonen.
- **Vilkårlig svartast**: Gør det muligt at besvare indgående opkald ved at trykke på en vilkårlig tast, undtagen <**Afvis**> eller [ ].

Genvej *(Menu 9.8)*

Du kan bruge navigationstasterne som genvejstaster til at åbne bestemte menuer direkte fra inaktiv tilstand. Brug denne menu til at ændre de genveje, der er tildelt tasterne.

1. Vælg den tast, der skal bruges som genvejstast.
2. Vælg den menu, der skal tildeles tasten.

Nulstil indstillinger *(Menu 9.9)*

Brug denne menu til at nulstille de indstillinger på telefonen, som du har ændret.

Indtast den fire- til ottecifrede adgangskode, og tryk på funktionstasten <**OK**>.

☑ Adgangskoden er indstillet til **00000000**. Du kan ændre denne adgangskode. ▸ s. 58

Fejlfinding

Hjælp

Følg anvisningerne nedenfor, før du kontakter en servicetekniker. Derved sparer du både tid og penge i forbindelse med unødvendige opkald.

Når du tænder telefonen, får du muligvis vist følgende besked:

"Indsæt SIM-kort"

- Kontroller, at SIM-kortet er sat korrekt i.

Telefon låst Indtast adg.kode

- Den automatiske låsefunktion er aktiveret. Du skal indtaste telefonens adgangskode, før du kan bruge den.

"Indtast PIN-kode"

- Det er første gang, du bruger telefonen. Du skal indtaste den PIN-kode, der fulgte med SIM-kortet.
- Funktionen PIN-kontrol er slået til. Du skal indtaste PIN-koden, hver gang du tænder telefonen. Brug menuen **PIN-kontrol** til at deaktivere denne funktion.

"Indtast PUK-kode"

- Du har indtastet en forkert PIN-kode tre gange i træk, og SIM-kortet er nu spærret. Indtast den PUK-kode, som du fik udleveret af tjenesteudbyderen.

"Ingen netværk", "Netværksfejl" eller "Ikke udført" vises

- Telefonen har mistet forbindelsen til netværket. Du befinder dig muligvis i et område, hvor signalet er svagt. Prøv igen, når du er ude af området.
- Du forsøger at få adgang til en funktion, som du ikke abonnerer på. Yderligere oplysninger fås ved henvendelse til tjenesteudbyderen.

Du har indtastet et nummer, men der blev ikke ringet op

- Sørg for at trykke på [ ].
- Sørg for, at du har oprettet forbindelse til det korrekte mobilnetværk.
- Sørg for, at du ikke har aktiveret opkaldsspærring for udgående opkald.

Du kan ikke ringes op

- Sørg for, at telefonen er tændt. ([ ] skal holdes nede i mere end ét sekund.)
- Sørg for, at du har oprettet forbindelse til det korrekte mobilnetværk.
- Sørg for, at du ikke har aktiveret opkaldsspærring for indgående opkald.

Opkalderen kan ikke høre dig

- Sørg for, at du har slået mikrofonen til.
- Sørg for at tale direkte ind i mikrofonen. Mikrofonen sidder nederst på telefonen.

Telefonen bipper, og "Advarsel Lav batt.stand" blinker på skærmen

- Der er ikke nok strøm på batteriet. Lad batteriet op.

Lydkvaliteten er dårlig

- Kontroller signalstyrkeikonet på skærmen ( ). Antallet af søjler angiver signalstyrken fra kraftig ( ) til svag ( ).
- Hvis du er inden døre, skal du prøve at flytte telefonen en smule eller gå hen til et vindue.

Der ringes ikke op til et nummer, når du henter det fra Telefonbog

- Brug menuen **Søg** for at kontrollere, at nummeret er gemt korrekt.
- Du skal muligvis gemme nummeret igen.

Batteriet oplades ikke korrekt, eller telefonen er indstillet til at slukke efter et bestemt tidsrum

- Tør ladekontakterne på telefonen og batteriet af med en ren, tør klud.

Hvis ovennævnte løsningsforslag ikke løser problemet, skal du notere følgende:

- Telefonens model og serienummer
- Garantioplysninger
- En beskrivelse af problemet

Kontakt derefter en lokal forhandler eller en Samsung-afdeling, der yder support efter køb.

Oplysninger om sundhed og sikkerhed

SAR-godkendelse

Denne telefon overholder Den Europæiske Unions (EU) grænseværdier for radiobølger.

Din mobiltelefon indeholder en radiosender og -modtager. Den er udviklet og fremstillet til at overholde grænseværdierne for RF-energi i henhold til EU-Rådets anbefalinger. Disse grænseværdier er en del af et sæt omfattende retningslinjer, og udgør de tilladte niveauer for befolkningens eksponering for RF-energi. Retningslinjerne er udarbejdet af uafhængige, videnskabelige organisationer gennem regelmæssig og grundig evaluering af videnskabelige undersøgelser. Grænseværdierne indeholder en bred sikkerhedsmargin, der garanterer sikker brug for alle personer, uanset alder og helbred.

Eksponeringsstandarden for mobiltelefoner bygger på måleenheden SAR (Specific Absorption Rate). EU's anbefalede grænseværdi for SAR er 2,0 W/kg.*

Den højeste SAR-værdi for denne model er 0,740 W/kg.

SAR-test udføres i almindelige brugssituationer, hvor telefonen sender med det højest tilladte effektniveau på alle de afprøvede frekvensbånd. Selvom SAR måles ved det højest godkendte effektniveau, kan telefonens faktiske SAR-niveau ligge betydeligt under maksimumværdien. Dette skyldes, at telefonen er udviklet til at kunne bruge flere effektniveauer, så telefonen kun netop bruger den effekt, der er nødvendig for at etablere forbindelse til netværket.

Jo tættere du er på en sendestation, jo lavere er telefonens udgangseffekt.

* SAR-grænsen for mobiltelefoner til forbrugere er 2,0 watt pr. kilo (W/kg) som et gennemsnit fordelt på 10 gram kropsvæv. Grænseværdien indeholder en bred sikkerhedsmargin for at yde brugerne ekstra sikkerhed og for at kompensere for eventuelle unøjagtigheder i målingerne. SAR-værdierne varierer, afhængigt af de nationale oplysningskrav og det bånd, der anvendes på netværket.

Før en ny telefonmodel kan sælges på konsumentmarkedet, skal det dokumenteres, at den overholder EU's R&TTE-direktiv. Et af direktivets centrale formål er at beskytte brugerens og andre personers sundhed og sikkerhed.

Forholdsregler i forbindelse med brug af batterier

- Du må aldrig bruge en oplader eller et batteri, der er beskadiget.
- Batteriet må kun bruges til det tilsigtede formål.
- Hvis du bruger telefonen i nærheden af netværkets sendestation, bruger den mindre strøm. Tale- og standbytiden påvirkes i høj grad af signalstyrken på mobilnettet og de parametre, som netværksoperatøren har angivet.
- Batteriets opladningstid afhænger af, hvor meget strøm der er tilbage på batteriet og den type batteri og oplader, der bruges. Batteriet kan lades op og bruges hundredvis af gange, men det bliver efterhånden slidt. Når driftstiden (tale- og standbytiden) bliver betydelig kortere end normalt, bør der købes et nyt batteri til telefonen.
- Et fuldt opladt batteri, der ikke bruges, aflades med tiden.
- Brug kun godkendte batterier, og oplad kun batteriet med en af Samsung godkendt oplader. Når opladeren ikke bruges, skal den trækkes ud af stikket. Batteriet må ikke være sluttet til opladeren i mere end en uge, da overopladning kan forkorte batteriets levetid.
- Ekstreme temperaturer påvirker batteriets opladningsevne: Det skal muligvis først køles ned eller varmes op.
- Opbevar ikke batteriet på varme eller kolde steder, f.eks. i en bil om sommeren eller om vinteren, da dette reducerer batteriets kapacitet og levetid. Forsøg altid at opbevare batteriet ved stuetemperatur. En telefon med et varmt eller koldt batteri fungerer muligvis ikke, selvom batteriet er ladet op. Især Li-ion-batterier påvirkes af temperaturer under 0 °C.
- Batteriet må ikke kortsluttes. Der kan opstå utilsigtet kortslutning, når en metalgenstand (mønt, klips eller pen) skaber direkte forbindelse mellem batteriets plus- og minuspol (batteriets metalstrimler), hvis du f.eks. opbevarer et ekstra batteri i lommen eller i en taske. Hvis du kortslutter polerne, kan batteriet, eller det objekt, som forårsager kortslutningen, tage skade.

- Batterier skal bortskaffes i overensstemmelse med reglerne i dit lokalområde. Batterier skal afleveres på en genbrugsstation og må ikke brændes.

Trafiksikkerhed

Din mobiltelefon er et effektivt hjælpemiddel, der gør det muligt at kommunikere med andre stort set, hvor som helst og når som helst. Men der følger et vigtigt ansvar med fordelene ved mobiltelefoner – et ansvar, som alle brugere skal leve op til.

Under bilkørsel skal du først og fremmest koncentrere dig om kørslen. Hvis du bruger telefonen, mens du kører, skal du overholde gældende regler for brug af mobiltelefoner i det pågældende område eller land.

Driftsmiljø

Husk at overholde de regler, der gælder i visse områder, og sluk altid telefonen, når det er forbudt at bruge den, eller når der er risiko for forstyrrelser eller anden fare.

Før du slutter telefonen eller tilbehøret til andet udstyr, skal du læse sikkerhedsanvisningerne i udstyrets brugervejledning omhyggeligt. Ikke-kompatible produkter må ikke tilsluttes hinanden.

Som med andet mobilt radioudstyr anbefales det, at udstyret kun anvendes i normal brugsstilling (holdes op til øret med antennen pegende over skulderen) for at opnå tilfredsstillende ydeevne og af hensyn til din og andres sikkerhed.

Elektronisk udstyr

I dag er det meste elektroniske udstyr beskyttet mod RF-signaler. Noget elektronisk udstyr er dog muligvis ikke beskyttet mod RF-signaler fra din mobiltelefon. Kontakt producenten for at finde alternativer.

Pacemakere

Pacemaker-producenter anbefaler, at der holdes en sikkerhedsafstand på mindst 15 cm mellem mobiltelefoner og pacemakere for at undgå forstyrrelser i pacemakeren. Anbefalingerne bekræftes af uafhængige undersøgelser og anbefalinger fra WTR-programmet (Wireless Technology Research). Hvis du har mistanke om, at der opstår forstyrrelser, skal du omgående slukke for telefonen.

Høreapparater

Nogle digitale mobiltelefoner kan forårsage forstyrrelser i høreapparater. Hvis der opstår forstyrrelser, skal du kontakte producenten af høreapparatet for at finde alternativer.

Andet medicinsk udstyr

Hvis du bruger andet medicinsk udstyr, skal du kontakte producenten af dette udstyr for at finde ud af, om det er beskyttet mod udefrakommende RF-energi.

Din læge kan muligvis hjælpe dig med at få de nødvendige oplysninger.

Sluk for telefonen på hospitaler og lignende steder, hvor der skiltes med at brugen af mobiltelefoner frabedes.

Køretøjer

RF-signaler kan påvirke de elektroniske kredsløb i køretøjer, hvis disse ikke er installeret eller beskyttet korrekt. Spørg producenten eller forhandleren, om der kan være problemer.

Du bør også kontakte producenten af eventuelt udstyr, der efterfølgende er installeret i dit køretøj.

Forbudsskilte

Sluk for telefonen på steder, hvor der skiltes med, at telefonen skal være slukket.

Miljøer med eksplosionsfare

Sluk for telefonen i områder med eksplosionsfare, og overhold alle skilte og anvisninger. I sådanne områder kan en gnist forårsage en eksplosion eller brand, hvilket kan føre til personskade eller dødsfald.

Det anbefales, at telefonen slukkes i forbindelse med tankning (på servicestationer). Reglerne for brug af radioudstyr bør altid overholdes i forbindelse med brændstofdepoter (brændstofopbevarings- og distributionsområder), kemiske anlæg, eller hvor der udføres sprængninger.

Skiltningen på steder, hvor der er eksplosionsfare, er ofte utilstrækkelig. Det kan være under dæk på skibe, i kemiske transport- eller opbevaringsanlæg, på køretøjer, der bruger flydende gasolie, f.eks. propan eller butan, i områder, hvor luften indeholder kemikalier eller partikler, f.eks. korn, støv eller metalstøv, og alle andre steder, hvor du normalt bliver bedt om at slukke for motoren på dit køretøj.

Nødopkald

Som alle andre mobiltelefoner bruger denne telefon radiosignaler, trådløse og faste netværk samt brugerprogrammerede funktioner, og der kan derfor ikke garanteres forbindelse under alle forhold. Du bør derfor ikke alene stole på en mobiltelefon i forbindelse med livsvigtig kommunikation, f.eks. i situationer, hvor der er brug for lægehjælp.

Husk, at telefonen skal være tændt, og du skal opholde dig i et område med god signalstyrke, for at du kan foretage eller modtage opkald. Det er ikke muligt at foretage nødopkald på alle mobilnetværk, eller når bestemte netværkstjenester og/eller telefonfunktioner er i brug. Spørg den lokale tjenesteudbyder.

Sådan foretages et nødopkald.

1. Tænd telefonen, hvis den er slukket.
2. Indtast det nødopkaldsnummer, der gælder for det område, du befinder dig i, f.eks. 112 eller et andet officielt nødopkaldsnummer. Nummeret varierer, afhængigt af, i hvilket land du befinder dig.
3. Tryk på tasten [ ].

Hvis bestemte funktioner er slået til, f.eks. opkaldsspærring, skal disse muligvis slås fra, før du kan foretage et nødopkald. Yderligere oplysninger findes i dette dokument, eller kontakt den lokale udbyder.

Andre vigtige sikkerhedsoplysninger

- Telefonen bør kun repareres eller installeres i et køretøj af kvalificeret personale. Forkert installation eller service kan være farlig og ugyldiggøre eventuelle garantier, der gælder for udstyret.
- Kontroller med jævne mellemrum, at alt udstyr til mobiltelefonen i dit køretøj er monteret og fungerer korrekt.
- Brandbare væsker, gasser eller sprængfarlige materialer må ikke opbevares eller transporteres i samme rum som telefonen, dens dele eller tilbehør.
- Hvis køretøjet er udstyret med en airbag, skal du være opmærksom på, at den aktiveres med stor kraft. Anbring ikke objekter, f.eks. installeret eller bærbart udstyr til mobiltelefonen, i området over airbaggen eller i det område, hvor airbaggen pustes op. Hvis mobiltelefonen eller dens udstyr ikke er installeret korrekt, når airbaggen aktiveres, kan der opstå alvorlig personskade.

- Sluk for telefonen, før du går om bord på et fly. Det kan være farligt og er ulovligt at bruge mobiltelefoner i fly, da dette kan påvirke flyets instrumenter.
- Manglende overholdelse af disse retningslinjer kan føre til suspension af eller forbud mod brug af telefontjenester og/eller sagsanlæg.

Vedligeholdelse

Din telefonen er et designprodukt af højeste kvalitet, der skal behandles forsigtigt. Nedenstående retningslinjer hjælper dig med at overholde garantien, så du kan få glæde af produktet i mange år.

- Telefonen, dens dele og tilbehør, skal opbevares utilgængeligt for børn og kæledyr. De kan komme til at ødelægge den eller sluge små dele.
- Undgå, at telefonen bliver våd. Regn, fugt og væske indeholder mineraler, som ødelægger de elektroniske kredsløb.
- Brug ikke telefonen, hvis din hånd er våd. Hvis du gør dette, kan du få stød, eller telefonen kan tage skade.
- Telefonen må ikke bruges eller opbevares i støvede og snavsede omgivelser, da de bevægelige dele kan tage skade.
- Telefonen må ikke opbevares i varme omgivelser. Høje temperaturer kan reducere levetiden for elektronisk udstyr, beskadige batterierne og få nogle typer plast til at slå sig eller smelte.
- Telefonen må ikke opbevares i kolde omgivelser. Når telefonen varmes op til normal driftstemperatur, kan der dannes kondens i telefonen, og dette kan skade telefonens elektroniske kredsløb.
- Telefonen må ikke tabes og udsættes for stød eller kraftige vibrationer. Hård behandling kan ødelægge de elektroniske kredsløb.
- Du må ikke rengøre telefonen med skrappe kemikalier, opløsningsmidler eller stærke rensemidler. Tør den af med en blød klud, der er vredet op i mild sæbevand.
- Telefonen må ikke males. Malingen kan tilstoppe og ødelægge de bevægelige dele og forhindre korrekt drift.
- Placer ikke telefonen i eller på varmegenererende udstyr, f.eks. en mikrobølgeovn, et komfur eller en radiator. Telefonen kan eksplodere, hvis den bliver for varm.

- Når telefonen eller batteriet bliver vådt, skifter vandskademærkatet inde i telefonen farve. Hvis det sker, dækkes reparationer ikke af producentens garanti, selvom garantien endnu ikke er udløbet.
- Hvis telefonen har fotolys eller lys, må det ikke bruges for tæt på øjnene af mennesker og dyr. Dette kan medføre øjenskader.
- Brug kun den medfølgende antenne eller en anden godkendt antenne. Antenner, der ikke er godkendt, eller modificeret udstyr kan beskadige telefonen og er muligvis i strid med loven om radioudstyr.
- Hvis telefonen, batteriet, opladeren eller tilbehør ikke fungerer korrekt, skal det bringes til den nærmeste autoriserede forhandler. Personalet på stedet vil hjælpe dig og sørge for en eventuel reparation.

Indeks

A
ABC-tilstand, tekstindtastning • 19
adgangskode
  opkaldsspærring • 30
  telefon • 58
aktiv klap • 59
alarm • 47
autogenkald • 59

B
baggrund • 56
baggrundsbillede • 56
baggrundslys, indstille tid • 56
banke på • 31
batteri
  forholdsregler• 63
  lav, ikon • 8
  oplade • 7
beskeder
  cell broadcast • 37
  hilsen • 57
  MMS • 38
  push • 42
  SMS • 34
  telefonsvarer • 37
beskedtone • 33
beskyttelse • 58
besvare
  andet opkald • 24
  opkald • 23
billeder, downloadede • 46
browser
  åbne • 43
  bogmærker • 44
browser, internet • 43

C
CB-beskeder (Cell Broadcast) • 37
CUG (lukket brugergruppe) • 31

D
dato, indstille • 49
DTMF-toner, sende • 26

F
FDN-tilstand (Fixed Dialling Number) • 58
forbindelsestone • 34

G
genkald
  automatisk • 59
  manuelt • 22
genvej • 13, 59
gruppebeskeder • 37

H
hilsen • 57
hukommelsesstatus
  beskeder • 41
  downloadede objekter • 47
  telefonbog • 54
hurtigopkald • 53
højttalerfunktion • 25

I
ikon til visning af lavt batteriniveau • 8
ikoner, beskrivelse • 10
indbakke, beskeder
  MMS • 38
  SMS • 34
indgående opkald • 28
indtaste, tekst • 19
Infrarød port • 54
internet • 43

J
Java-programmer • 45

K
kalender • 48
klaptone • 33
klokkeslæt, indstille • 49
konferenceopkald • 26
kvittering for afsendelse, besked • 41

L
låse
  menufunktioner • 58
  SIM-kort • 58
  telefon • 58
lommeregner • 49
lyde, downloadede • 46
lydindstillinger • 32
lydløs • 13

M
minutsignal • 33
MMS-beskeder
  indstille • 41
  oprette/sende • 39
  slette • 39
  vise • 38

N
navne
indtaste • 19
søge • 51
netværksbånd, vælge • 31
netværkstjenester • 29
nulstille telefon • 59
nødopkald • 66

O
omregner • 51
opkald
afvise • 23
banke på • 31
besvare • 23
genkald • 22
overføre • 25
parkere • 24
opkald til udlandet • 22
opkaldslister
indgående • 28
ubesvarede • 28
udgående • 28
opkaldspris • 29
opkaldsvarighed • 28
oplysninger om sundhed og sikkerhed • 62
oprette beskeder
MMS • 39
SMS • 35
optage, talenotater • 50

P
parkere, opkald • 24
PIN, skifte • 57
PIN2, skifte • 58
planlægning • 47
problemer, løse • 60
Push-beskeder • 42

R
ringer
beskeder • 33
indgående opkald • 32
roaming • 31

S
SDN (Service Dialling Numbers) • 54
sendte beskeder
MMS • 38, 39
SMS • 34
seneste nummer, genkald • 22
servicelys • 56
sikkerhed, opkald • 57
SIM-kort
isætte • 7
låse • 58
skabeloner
MMS • 39
SMS • 35
skrift ved opkald, indstille • 57
skærm
baggrundslys, indstille • 56
ikoner • 10
indstillinger • 56
kontrast • 56
lysstyrke • 56
servicelys, indstil • 56
sprog • 57
udseende • 10
slette
MMS • 38, 39, 41
opkaldslister • 28
SMS • 34, 41
telefonbog • 54
SMS-beskeder
indstille • 36
oprette/sende • 35
slette • 37
vise • 34
spil • 45
sprog, vælge • 57

T
T9-tilstand, tekstindtastning • 20
talenotater • 50
tastaturtoner
lydstyrke • 33
sende/slå fra • 25
vælge • 33
tegn, indtaste • 19
telefon
adgangskode • 58
ikoner • 10
låse • 13, 58
nulstille • 59
pakke ud • 6
skærm • 10
tænde/slukke • 8
vedligeholdelse • 67
telefonbog
finde • 51
funktioner • 52
ring op, hurtigt • 53
slette • 54
tilføje • 52

telefonsvarer • 37
trafiksikkerhed • 64
tænd/sluk-tone • 33
tænde/slukke
    mikrofon • 25
    telefon • 8

U

ubesvarede opkald • 28
udbakke, beskeder
    MMS • 39
    SMS • 34
udgående opkald • 28
underholdning • 43

V

valg af bånd • 32
verdenstid • 47
vilkårlig svartast • 59
vis nummer • 31

Overensstemmelseserklæring (R&TTE)

For følgende produkt:

GSM900/GSM1800/GSM1900
Mobiltelefon

(Produktbeskrivelse)

SGH-X200

(Modelnavn)

Fremstillet af:

- Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1 Imsoo-Dong, Gumi City, Kyung Buk, Korea, 730-350

(Navn og adresse på producent*)

Denne erklæring gælder for ovennævnte produkt, der er i overensstemmelse med følgende standarder og/eller andre regulative dokumenter.

Sikkerhed	**: EN 60950-1:2001**
EMC	**: EN 301 489-01 v1.4.1 (2002-08)**
	EN 301 489-07 v1.2.1 (2002-08)
SAR	**: EN 50360:2001**
	EN 50361:2001
Netværk	**: EN 301 511 v9.0.2 (2003-03)**

Vi erklærer hermed, at [alle væsentlige radiotest er udført, og at] ovennævnte produkt er i overensstemmelse med alle væsentlige krav i direktiv 1999/5/EC.

Overensstemmelsesvurderingen, der er anført i artikel 10 og nærmere beskrevet i bilag [IV] i direktiv 1999/5/EC, er blevet udført under tilsyn af følgende myndigheder:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK
Identifikationsmærke: 0168

CE 0168

Den tekniske dokumentation opbevares hos:

Samsung Electronics QA Lab.

og udleveres på anmodning.

(Repræsentant i EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2005. 09. 06

Yong-Sang Park / S. Manager

(Udgivelsessted og dato) (Navn og underskrift fra bemyndiget person)

* Dette er ikke adressen på Samsungs servicecenter. Adressen og telefonnummeret på Samsungs servicecenter findes på garantibeviset eller kan fås ved henvendelse til den forhandler, der solgte telefonen.